All our possessions are as nothing compared to health, strength, and a clear consci-

-Hosea Ballou.

Founded by Mahatma Gandhi in 1903.

Former Editor: Manilal Gandhi-

No. 38-Vol. LVI.

Friday, 3rd October, 1958

REGISTERED AT THE G P.O AS A NEWSPAPER.

Price: FOUR PENCE

"AFRIKANER NATION" CONCEPT

UNDER FIRE

HE only way in which it can be hoped ultimately to establish a South African nation is to regard the Afrikaners as a national group with an innate language and culture and nothing more.

"It is fatal for the birth of a nation if it is already flatly implied to our English fellow citizens that we do not strive for a South African nation."

These views are expressed by Mr. P. du Preez of Turffontein West, Johannesburg, in the main leader page letter of the "Transvaler," organ of the Nationalist Party in the Transvaal.

According to a "Star" report the writer says that he was extremely alarmed by a leading article in the paper about the Afrikaner nation.

"It is not because I do not agree with you that we may have reached a point in our group development in South Africa where an Afrikaner nation may be spoken of, but because it complicates immediately future action to build a South African nation.

Cannot See

"If we have to agree with .you that an Afrikaner nation exists, a view that was also expressed by Mr. J. J. Fouche, Administrator of the Free State, I cannot see how our leaders can on other occasions, when it suits them, also speak of a South African nation."

"The two things are, in my mind, direct contrasts and do not make sense.

"Or are you in favour that both an Afrikaner nation and an English nation should develop on our soil?

"If this is the case, we should relinquish the pious words that we desire a South African nation and our frank statements to the world that it will be an Afrikaner nation in which we intend ultimately to assimilate the English group.

"Owing to the numerical

strength of the Afrikaans national group, they must inevitably impress many of their qualities on the growing South African nation.

"It cannot be helped, and I think that if this is explained adequately to our English-speaking countrymen they will accept it as such.

"The difficulty with us today in South Africa and in politics is that we often say thing because they sound acceptable and are popular to advocate.

"We do not, however think of the logical consequences of our statements.

the road we are to follow," the writer concludes.

ON "AFRIKANER QUESTIONS

AN Burger is a correspondent of the "Star." He writes mainly to acquaint English readers with life and thought in the Afrikaans community. In a recent article he asked some questions of "Die Transvaler", on the idea of an Afrikaner nation. Among things, he

"I am very glad the "Transvaler" has replied to a leading article in "The Star" which said that the existence of an Afrikaner nation is incompatible with the creation of a South African nation.

"The "Transvaler" has now in effect said that it is aiming at the creation of an Afrikaner Nation. Personally I think that this is in some ways a fact already.

"I think we have already in the minds of thousands of Afrikaners, reached the stage where the accent does not fall on the establish-(.Continued on page 384)

D.R.G. TELLS HECCER TO HAMBA KAHLE

Potchefstroom, Monday.

HE Rev. H. J. Hegger, the former Catholic priest who is now on an anti-Catholic lecture tour of the Union, has been asked to tone down his sermons says a report in the "Rand Daily Mail."

Ministers of the three Dutch Reformed Churches who are sponsoring his tour believe that he has laid the churches wide open to accusations that they are promoting religious hatred in the Union.

A secret meeting of lead-"We must be clear on ers of the three churches was held in Johannesburg. They have asked for a full report on Mr. Hegger's three sermons in Potchefstroom.

> They have also requested that he should in future not be as scathing in his attacks on Roman Catholicism.

A minister of one of the Dutch Reformed Churches told in Potchefstroom:

"From what we have heard so far, Mr. Hegger's lectures and sermons may result in religious strife in South Africa. We want to avoid this at all cost.

"When we invited him to come to South Africa, we agreed that he should not be personal in his criticism of Roman Catholic doctrines.

OPINION

FRIDAY. 3RD OCTOBER 1958

Time To Think

NE of the most important factors which make the Nationalists so powerful is the absence of closely co-ordinated opposition based on principle. The United Party is not and has never been an opposition to the Nationalist Party. It subscribes to the herrenvolk doctrine and differs from Verwoerdians in that it peddles an inferior brand of the same commodity.

What is true of the United Party is to a lesser extent true of most pressure groups on the white side. The process of disintegration visible in nearly all of them is but proof that their opposition is inspired more by the wish to be where the Nationalists are than by the desire for a wholly different order of society.

It was thus most encouraging to hear Mr. Peter Brown, the national chairman of the Liberal Party, tell a mixed Durban gathering last week that to be effective, opposition to the Nationalists had to use both the ballot box and extra-parliamentary pressures. Pressed to say if passive resistance would be effective against the type of ruler we have he said, it was possible it might not be.

The real importance of Mr. Brown's statement lies in the fact that it defines a new plane on which White and non-White might collaborate to defeat apartheid. Quite clearly, it is futile to think that the White voters will throw out the men of apartheid on their own. As the man of colour in this country and beyond our frontiers takes a more definite stand against race oppression, the White voter will realise more and more that apartheid is his principal guarantee of survival.

Need then arises for an approach which will enable Black and White democrats to translate their opposition to apartheid together, into deeds along lines in which they will be most likely to produce the results they desire. The use of parliamentary and extra-parliamentary pressures comes in at this point.

Mr. Brown indicated that the latter were a weapon which requires very careful thought. We endorse this view. Passive resistance might or might not be ideal. But there are many non-violent methods which could be used. And into these the opponents of apartheid need to go carefully. It is possible that one might be found which would open the doors to unity in the ranks of those who oppose race oppression and bring nearer its end the doctrines which brings ruin and unhappiness to so many.

Mahatma Gandhi



N October 2, followers of Mahatma Gandhi all over the world paid their homage to that, great saint, on his 89th birthday. Mahatma Gandhi, is no more, amidst us. Ten years ago, a mad man, ended, his life with a bullet. Many had never even seen this great man. They did not speak his language, or even set foot in his country, and yet the whole world was plunged into mourning by his death. Gandhiji was the friend of the, poorest, the loneliest, and the lost. In the words of some of the world's famous men, Gandhiji made humility and truth more powerful than empires. He was the spokesman for the conscience of mankind, and when he fell by the assassin's bullets, men and women knew that mankind had been left without a spokesman. As Louis Fischer says in his book-Humanity was impoverished because a poor man had died. No one who survived him had faced mighty adversaries at home and abroad with the weapons of kindness, honesty, humility and non-violence, and with these alone, won so many victories. His legacy to us, his courage, his lesson-truth and his weaponlove. His life is his monument and he belongs not, only to India but to mankind.

But people have a way of enshrining the great and yet not imbibing their teachings. Mahatma Gandhi won many a victory here in South Africa, with his principles of love and non-violence, and so his birthday, is a significant day for us, when we are facing perhaps the darkest hours of our history in this country. It is not enough to say that we believe in non-violence, but we must really and truly accept the creed in our hearts, then the path for us in our struggle will be clear. Let us remember Gandhiji today and in paying homage, let us even at this late stage, learn a little bit from his life that would be the best tribute to that great soul, whose teachings enriched the lives of millions.

The Way Of Gandhi

It is true that I have often been let down. Many, have deceive me and many have been found wanting. But I do not repent of me association with them. For I know how to non cooperate, as I know how to cooperate. The most practical, the most dignified way of going on in the world is to take people at their word, when you have no post-tive reason to the contrary.—From "Young India,"

Comment On Men And Events

Real Significance For Us Of De Gaulle's Success

By JORDAN K, NGUBANE

IN his desperate bid to restore France to her past greatness and in that way save her from ruin, General de Gaulle unwittingly threw into very bold relief the importance of values of life as a unifying factor among peoples of different races and colours, different religious outlooks and different levels of development. And in doing that he enabled the man of colour to show that where he is free to make up his mind, he believes that the democratic way is superior to every other.

The overwhelming decision of French Africa in particular to remain within the French Union is of particular significance for us in South Africa. It is the clearest proof possible that what the man of Africa desires is not to push the White man into the sea; it is the freedom to make better use of his life and talents.

This is of particular importance to a country like South Africa where the men of apartheid preach that race equality and integration will bring about conflict. The decision of the Africans under French rule shows that where citizenship has a similar meaning on both sides of the colour line, racial differences are not only unimportant—they need not necessarily lead to clashes.

Race conflict, as' a matter of fact, is not permanently ingrained

The overwhelming decision of in the human make-up. We are not born with our attitudes to reain within the French Union is particular significance for us in process of growth, education and such Africa. It is the clearest communion with others.

300 Years

In South Africa's case race hatred has, within the last three hundred years or so, come more powerfully from the White side than the non-White. From this we can draw the conclusion that what the men of apartheid mean is that they are incapable of adjusting themselves to a situation where they could be happy as the equals of their non-White countrymen

Distressing as this is, it should drive us to study what is going on in the French Union with . keener interest.

General de Gaulle made it quite clear that the new com-

munity of Frenchmen he wanted would be based on the acceptance of a particular set of values. Those who did not want his conditions were free to break their ties with France. When the-French Union went to the polls people knew precisely what it was they were doing. Not even the war in Algeria clouded men's mind. There had been reports that Senegal and Niger might vote for secession. But even they decided for Union.

It would, of course, be wholly unrealistic to regard the decision as nothing more than a vote of confidence in partnership. As a matter of fact, it is not that. Within the the French Union men are regarded as individuals. It was a vote of confidence in a particular way of life.

But there is an aspect which the unanimity also throws into very bold outline. Most of the peoples in France's African colonies are backward and poor. Very many of them depend on subsidies in one form or the other from France. In some areas the ignorance of the people is so great that they depend on France for leadership and protection. Very many of them, viewed in this light, did not really have much of a choice. They had to go with the old firm or sink.

It is a subering thought to 12.

member that while the Aficans in particular have nailed once and for all time, we hope, the canard about their bloodthirsty intentions towards the White man, their decision is a triumph for realistic statesmanship which should induce France to reciprocate the vote of confidence in her thy speeding up reforms and trapidly raising the standard of fliving of the peoples concerned.

This is of particular importance when it is remembered that Mr. Sekou Toure, Prime Minister of Guinea, led his people out of the French Union. Guinea is smaller than Ghana, with a population of about two and a half million. The country, however, has rich deposits of bauxite which is used in aluminium-making. Sekou Toure feels that he can look after himself better outside of France than within the Union.

Another important feature of the French decision is the over-whelming defeat for the communists—particularly in Algeria. They did not like the de Gaulle constitution. Among other things they feared that if the colonies voted for Union, that would take the bottom out of the swearthings about imperialism. Now, the toilers and the peasants have come out solidly for imperialism, it would seem...and a new line in the colonies will have to be found.

India's Largest Insurance Company At Your Service

The

New India Assurance

Company Limited

RUSTOMJEE JALBHOY RUSTOMJEE

140, Queen Street, DURBAN.

FOR SERVICE AND SECURITY CONSULT US FOR

EVERY TYPE OF INSURANCE

P.O. Box 1610.

Residence: 111 Eleventh Avenue,

DURBAN.

Phones: Office: 25845 Residence: 36413

"New Age" Replies To "Interiority"

Charges

IN a signed letter to "Opinion;" Mr. L. Forman, Editor of "New Age," writes :-

"Your Mr Jordan Ngubane, in his attack on "New Age" in your issue of September 12, concealed from his readers two vital pieces of information which quite destroy his argument.

"In the first place, the "New Age" article was attacking, not the Africanists, but what it described as "Coloured Africanists, -in other words Coloured politicians with the same attitude to the Congress movement as the Africanists proper. In the second place, the article was written by a Coloured man, Mr. Barney Desai, the Vice-President of the South African Coloured People's Organisation.

"New Age at most, therefore, was guilty of printing an article by one Coloured man attacking the policies of another. Yet Mr. Ngubane, by concealing these facts, is unable to accuse the paper of an "unconscious assertion of superiority", of "mudslinging with a racial tinge," of "taunting (Africanists) with talk of inferiority complexes", of "attacking the African", of the domination of the ANC by the COD" and of "taking orders from Moscow."

Extravagant

"As usual, Mr. Ngubane is making the most extravagant and false assertions without taking the trouble to provide any evidence. He accuses the Congress Movement of being "just a clever trick to ficilitate the domination of the ANC by the COD 29 well as to split the ANC and divide its mind." Yet the fact is, and Mr. Ngubane knows it, that COD was formed at the request of the ANC and not vice versa, because the ANC felt that the formation of the COD was the best contribution Whites could make to the freedom struggle at the time of the historic Defince Campaign.

"The ANC has never suggested that the Westes should join the ANC as rank and file members, which I am sure many of them would be willing to do if requested. In fact, the role played by COD and by the Whites generally in the Congress movement is the one which bas been decided upon in the first instance by the ANC, and one which the Whites have accepted in deference to the wishes of the ANC Is that also "just a clever trick" or an "unconscious assertion of superiority"?

"Finally, Mr. Ngubane thinks "New Age is making "too many oblique attacks" on the Liberals (but apparently feels himself free to make as many direct and vicious attacks on the COD as he pleases). The "New Age" article in question made no attack on the Liberals as such, but merely criticised their support for the decision to expel the SACPO and COD members from the Bus Apartheid Resistance Committee. Mr. Desai's expression of surprise that the Africanists are prepared to consort with Liberals though they are unwilling to have anything to do with COD is a reflection on the Africanists rather than on the Liberals. Why Mr. Ngubane should think the Liberal Party support for the Treason Trial Defence Fund entitles them to exemption from criticism is beyoud comprehension. Or did he intend his remark as a threat?

"Mr. Ngubane tries to throw suspicion on COD by alleging that nobody knows when it meets, who its leaders are and what is the state of its finances. Had Mr. Ngubane taken the trouble to attend any of the conferences of COD he would have had all his questions answered. COD does not meet "in secret enclave," as he says. It functions openly and above board like any other democratic organisation, Mr. Ngubane just hasn't bothered to find out how COD works, but contents himself with writing . falsehoods about it from the ignorant security of his newspaper office.

"New Age" charges the Africanists with putting forward racialist policies and slogans, of answering White supremacy with the expressed desire for Black supremacy. The Africanists' slogan is "Africa for the Africans", Where do the Whites, the Coloureds and the Indians fit into that scheme of things? At least the Congress movement is guilty of no racialism, stated or implied. when it puts forward the slogan : "South Africa belongs to all who live in it, Black and White."

Non-Whites Might Create "Third Force"

THE non-White peoples of the world might be forced to form a "third force" to hold the balance of world power if they were rejected by the West, warned Dr. Patrick Solomon, Trinidad's Minister of Education, in London.

He told a meeting of about 1,000 people, among them Asians, Blacks and West Indians, in Trafalgar Square that "either you want us in the Commonwealth or you don't. If we belong to the family, we expect family treatment. If you don't want us, tell us now and we will take up our beds and walk

"The world is divided largely into two camps-Western democracy and the Iron Curtain countries. We have got used to Western democracy, but if you and America slap us in the face, which way do you expect us to turn-to the East? Or do you want us to form a third force?

Colour In Common

"The West Indies and India, Pakistan, Ceylon, Uganda, Ghana and all those people who are in the process of freedom from colonialism, and who have colour

in common, form two-thirds of the human race.

"Do you want us to form a third force to hold the balance of world power?"

Dr Solomon said his people were beartened because the events THE Speaker of Ceylon's House of Nottingham and Notting Hill did not represent the "innermost ? feelings of the bulk of the British

If You Do

He said: "If you want to stop immigration into this country from the West Indies-I am not saying you do, but if you doyou can persuade your Government to plough back into the West Indies a very small part of the money that was taken from it-some of the money, in fact, which made England great and glorious."-Sapa Reuter.

* Questions On *** "Afrikaner Nation"

(Continued from front page)

ment of a South African nation any more but on an Afrikaner pation.

"I do not want to quarrel with the "Transvaler" about this. But, there are certain anomalies in the position which I would like them! to clear up for me.

Contradictory ...

"Is it possible for two nations, an Afrikaner nation and a South African nation, something which many National Party leaders ad." vecate, to be found in the same geographical context?

To me the two things are contradictory. Let us have some, clarity here too, as with our, colour policies. If it is to be an Afrikaner nation alone, let us stop fooling around and let us! tell the public candidly what we; have in mind is an Afrikaner nation with the gradual assimilation of our English speaking fellow-citizens. Let us also then envisage a change in the name of our country.

"Also to those letter-writers who keep on writing to "The Star," accusing me of all kinds t of sinister intentions, let me (ell] them once and for all that an Afrikaner to me only means some. body who adheres to the Afrikaans language and culture-in other words, a cultural group only.

"I believe in a South African nation with two or more cultural groups. For the moment my assignment is to write mostly about Afrikaners."

Ceylonese Speaker To Uphold Dignity Of Parliament

of Representatives Mr. H. S. Ismail, appealed to members of all parties to co operate with bim in maintaining order and upholding the dignity of the Chamber.

He was referring to unruly scenes in the House recently when, he said, one member had not only threatened to assault another but had actually begun crossing the floor. This was "unprecedented."

The speaker promised to look into a complaint which had been raised on a motion of privilege that sections of the press had misreported the incident -Sapa-Reuter.

Afrikaans Author Appeals For Courtesy To Coloureds

A N appeal to the youth of South Africa to extend the hand of friendship to the Coloured people before it was "too late even to be sorry" was made by the Afrikaans author Mr Gert Pretorius says the Cape Town correspondent of the "Dally News."

Mr. Pretorius was one of a number of Afrikaans authors of the Afrikaanse Skrywers Kring who addressed more than 200 pupils and teachers, from schools in the northern areas, at the J: G-Meiring High School in Parow-

"One of the tragedies of the way of life of the White man, and particularly of the Afrikaner in South Africa, is that he does not make a greater effort to gain the friendship of the Coloured people."

"We are far to inclined to see him as 'old Gamat' who speaks Afrikaans in a funny way and who sometimes drinks too much-

"We insult him in very many petty ways—most of the time unwittingly. We are inclined to forget that by treating/him so, we are teaching him to hate us-

Own Right

"The Coloured man has as much a right as we have to be regarded as a human being in his own right. He is no longer an appendix to the White man. Like us, he longs for love and acknowledgment and even importality. He speaks Afrikaans and has our religion. He is nearer in his way of life to the

Afrikaner than any racial group in South Africa."

"To many of us he is a 'Hote not.' It does not occur to us to address or treat him in the same way as we treat our fellow Europeans."

Mr. Pretorius said that an example of bad treatment of the Coloured people occurred when Coloured traffic police were put on duty in Parliament Street, Some Members of Parliament complained and the Coloured constables, who had done their job courteously and efficiently, were taken off duty in Parliament Street.

Turned Backs

Thereafter, whenever they saw the sticker of a Member of Parliament in a car windscreen, they turned their backs in disdain.

"I appeal to the teachers and children not to make themselves guilty of this sort of oruel and inhuman behaviour," he said:

"The youth of this country should be taught to treat these people with respect. We must extend the hand of friendship to the Coloured people now, otherwise it might be too late even to be sorry."

Handelsinstituut Wants Government Economy

THE State should curtail "troublesome and useless activities," which wasted money, the Afrikaanse Handelsinstituut resolved at its annual congress in Johannesburg.

Mr. D. W. R. Merizog said: "In the past few years we have had volumes of regulations. In 1923 this country's laws and statutes were included in on hin-book. Today it is contained in two 6in, thick volumes.

Mr. Hertzog went on: "The mass of regulations has created a mass of officials. In many cases money is being wasted on useless officials. For every pound that is being devoted to an official, the public has to pay for £10 of work.

"We must request the Government to ourtail their troublesome and useless activities as far as possible."

Other delegates agreed that there was a wastage of money in

ourtail the administration: State officials useless should be made to realise that meney, they were not working for a instituut charitable organisation, it was agress in said-

A resolution was carried requesting the Government "to curtail State activities, especially control measures, wherever possible; and to prevent Socialism from "encaking" into the country by means of excessive State activities."

Naude In India

NAIROBI, Monday:

The South African Finance Minister, Mr. J. F. Naude arrived here by air last night on his way to New Delhi where he is to attend the Monetary Fund Conference. He was accompanied by Mrs Naude, the President of the South African Reserve Bank, Dr. de Kock, and the Seoretary for Finance Mr. Steyn.

Privileges For Some, Says Lecturer

IT should help to solve the "frustration if indecision" if White South Africans would accept two facts: That at some future date the franchise will have to be granted to Black South Africans; and that they should only get the franchise when a sufficiently stable middle class has emerged.

This is what an article in the "Transvaal Educational News." official organ of the Transvaal Teachers' Association, by Mr. Brian Rose, broadcaster and lecturer at the Johannesburg College of Education, says.

"We need only fear the future if, instead of promoting this middle class, we have prevented it."

The article says that this middle class has not yet emerged.

"Our immediate task in South Africa is clearly not to demand a total franchise.

"It is to create opportunities for local government, conditions in which Black South Africans may invest and control capital, and educational circumstances that allow the accumulation of those techniques, crafts and skills without which it is impossible adequately to manage a modern industrial-democratic state."

The process should be assisted by offering privileges to all those who reach, "agreed qualifications."

"The more civilized they become, the less should be the need for personal restriction," says the article.

. "The chief source of our present disquiet is the nature of the bridge between present conditions and future ones, between the restless ignorant African of today and the informed stable Black citizen of tomorrow.

"The provision of such a bridge will obviously be the most important matter of public safety for some years to come." The "bout of democratic inedigestion" can however, not be solved by declaring a general franchise for a people incapable of using it.

"Such an action would be the negation of all democracy, and the sconer we realise it the better."—"Star."

Nkrumah Bans Opposition

ACCRA (Ghana) Sunday,

THE Government announced today that the Opposition United Party had been banned from holding public meetings.

The ban followed the United Party decision to; boycott the forthcoming Regional Assembly elections.

A statement from the Ministry of Information said "there appears a danger that any meetings the Opposition may hold during the period of electioneering will be devoted to attacks on the Regional Assemblies Act such as might provoke ill-disposed persons to indulge in breaches of the peace during the elections."

Commenting on the ban, Deputy Parliamentary Leader of the Opposition, Mr. S. D. Dombo, the Opposition would ignore such a ban and would go shead organizing rallies whether permits were issued or het.—Sapa-Asseciated Press:

Cable & Tel. Add, HARGVAN,

Phone 29368

P. Hargovan & Co.

(Pty.) Ltd.

Cash with order only,

P O. BOX 1250.

155|7 Warwick Avenue **DURBAN**.

Gandhi, 'Indian Opinion', And Freedom partially written in fail and without the files of "Indian"

... By GEORGE HENDRICK In "Gandhi Marg"

"THE existence of an area of I free land," the historian Frederich Jackson Turner wrote, "its continuous recession, and the advance of American settlement westwards, explain American development," Dr. Walter Prescott Webb has extended Turner's thesis by attempting to show that the world frontier promoted individualism, selfreliance and equality and fostered political democracy. The absence of land for settlement, Dr. Webb'believes, "tends as surely through under-nourishment to destroy those things that its existence stimulated." Dr. Webb in his latest volume, "The Great Frontier." has written of the frontier as a determining factor in modern Western civilisation' and has speculated about the effects upon modern societies of the closing of the world frontier, One might also suggest that the closing of a frontier to racial groups is an artificial closing of the frontier; Indians in South Africa were for instance, inhabitants of a country with underdeveloped land and with almost unlimited opportunities, but Indians were denied most of the opportunis ties available to Europeans.

Gandhi learned in 1893, roon after his landing in Port Natal. that European settlers had restricted the economic, political and civil rights of Indians. Through discrimination against Indians, Africans and coloureds the Europeans, English and Boers alike, increased their own profits.

After slavery bad been abolished in South Africa, a labour shortage developed because Africans refused to do agricul. tural word. A handbook for emigrants, "The Colony of Natal: An Account of the Characteristics and Capabilities of this British Dependency" edited by Robert James Mann in 1859, pointed out that in the county of Victoria there were 622 Europeans and 29,982 Africans, of whom only 874 had been in service during that year. Mann's guide assured the prospective European settler that an investment of £500 would purchase 200 acres of land at £100 and meet all expenses in establishing a sugar plantation which would, in two years, at the first barvest, bring a return of £800. Although tremendous profits were to be made, labour costs, figured at 7 shillings a month and mealies for Africans, would be only

. . ----

PDF compression, OCR, web optimization using a w

£72 a year. Mann pointed out that £5,000 had been voted to import Indian 'coolies', and it was hoped that the competition would twork wonders upon the Kafir (Negro) mind.'

Law 14.of 1895 which authorised the importation of indentured labourers provided that at the end of five years they were to be provided with return passage to India or the equivalent in Crown land if the indentured labourer elected to remain in Natal. At first the Indian government hesitated to allow indenturing, but the terms were eventually agreed to. Whatever fears Indians may have had were perhaps soothed when they recalled Queen Victoria's promise upon becoming Empress of India: "We hold ourselves bound to the natives of our Indian terri. tories by the same obligations of duty which bind us to all our other subjects,"

By 1866 several thousand in. dentured labourers had been admitted to South Africa, and the more adequate labour sup. ply made huge plantation profits possible. The "Natal Mercury" of 19th January 1865 editorialized: "Had it not been for the coolie labour, we should not hear of coffee plantations springing up on all hands and of the prosperity of older ones being sustained solely through the agency of East India men."

'Although Indians during their period of indenture were virtual slaves, many of those who served their terms remained in South Africa. The Crown lands in the Equeefa Valley were arid and far from the markets, and many Indians began to rent or buy small plots from Europeans. The truck farms which they cultivated intensively were successful, and Indians soon furnished almost all the fruit and vegetables consumed in Natal. By 1887 over two thousand Indians owned or rented land near Durban. Although the markets were well supplied with cheap fruit and vegetables. Europeans began to complain they were unable to meet Indian competition,

Indian traders, because they . were not afflicted with the ideas of racial supremacy, captured most of the trade with

sections of the Indian community seem to have been of value to the South African economy, but competition was feared by European farmers and traders alike, and anti-Indian agitation began to develop in the 1880s. As late as 1878, however, the novelist Anthony Trollope reported the free Indians to be a popular portion of the community, and much respected-whereas the white man does I fear generally despise and dislike the African.'

The Boers, however, showed the first open hostility to the Indians. Since they considered all coloured peoples drawers of water and hewers of wood, the Boers felt it extremely dangers ous to give any rights to Indians. South African Republic Law 3 of 1885 applied to Coolies, Arabs, Malays and Mohammedans and restricted their ownership of property to streets, wards, and locations as the government for purposes of sanitation shall assign...' P. S. Joshi has pointed out in "The Tyranny of Colour" the law was in direct violation of the agreement of 1884 between Her Majesty's Government and the South African Republic which provided that all persons, other than Africans, 'will have full liberty with their families to enter, travel or reside in any part of the South African Republic."

European agitation for enforcement of Law, 3 of 1885 convinced Sir Hercules Robinson, British High Commissioner, that the law was indeed necessary to protect public health. The law was soon revised slightly to provide that Indians should pay a £3 tax before entering the Transvaal; Indians were to have no vote and were subject to curiew at nine at night. After the Boers discovered that the British Empire would not protect her Indian citizens, they passed even more drastic legislation: after 1888 Asiatics could not carry on business in the South African Republic except in the Asian quarters; Indians were excluded from the Orange Free State, and by 1899 Indians were prohibited from walking on South African Republic side. walbre

Gandhi entered this Kafkaerque world in 1893; he has provided in his Autobiography and in "Satyagraha in South Africa" vivid descriptions of his . perindentured and freed Indians sonal treatment and the general . and with the Africans. All persecution of Indians. But

Opinion", the journal with which he was connected from 1903 until he left South Africa in 1914, many of the incidents concerning Gandhi's develope ment in South Africa have never been studied. Even the date "Indian Opinion" began publication is almost always given incorrectly (Gandhi remembered 1994) and biographers and bibliographers have continued. to give the 1904 date instead. of 4th June 1993.

"Indian Opinion", published from Sri Madanjit's press, announced in its first issue; The policy of the paper would be to advocate the cause of the, British Indians in this subcontinent. But while it would insist upon the rights of the community, it would not be slow to point out to its rest ponsibilities as members of a mighty Empire. It would persistently endeavour to bring about a proper understanding between the two communities which Providence has brought together under one flag."
"Indian Opinion" was to occupy Gandhi's attention for the next ten years. There was hardly an issue of "Indian Opinion", he wrote, "without an article from me. I cannot recall a word in those articles set down without thought or deliberation, or a word of conscious exaggeration, or anything merely to please."

The first issue of "Indian Opinion" listed many of the problems confronting the Indians. The Immigration Restriction Act prohibited immigrants tfrom centering unless they had formerly lived in the Colony. The Dealers' Licences Act placed Indian traders at the mercy of licensing officers who have practically absolute discretion either to grant or, withhold trading licences which have to be taken out every year. The lack of educational facilities for Indian childrens the necessity of carrying passes. travel in segregated vehicles the £3 tax, restrictions to locations were all noted in the first issue of the journal.

(To be concluded)

12

R. VITHAL

17 (H. (B. (B. (B. (B. (B. (B. (B.

Bookkeeping, Writing up Sets of Books, Balance Sheets, Income Tax Returns.

Cortact No. 12 Barklys Arcade, 6 38 Market Street,

Cor. Diagonal & Market Sts. Johannesburg, 'Phone 33-1654.

CAN THE THE COLUMN THE CAN DESCRIPTION OF THE COLUMN TH

The Indian Approach To National Minorities

By AMIT KUMAR NAG In "Unesco Features"

THE population in India contains a large number of primitive tribes who subsist on hunting, fishing or by simple forms of agriculture. Their total population figure is around twenty million.

There are three distinct zones in which they live, namely North-Eastern, Southern and Central India.

In the North-Eastern Zone, the tribal people are scattered over a large area in the sub-Himalayan region and the contiguous parts of Assam, including the centrally-administered North-Enstern Frontier Agency and the Naga Hills Tuensang Area, and also Manipur and Tripura. Broadly speaking, they form a compact block and with minor exceptions are found along the whole of the North-East frontiers of ladia, and they even merge gradually into those of Burma ond the Chinese province of Yunnan from which no clear line of demarcation can be drawn.

Mongoloid

They show typical Mongoloid characteristics. As in the Middle Indian tribal communities, one of the notable features in the village life of the tribe is the part played by the dormitories for unmarried people. They have separate dormitories for boys and girls. These institutions organise and control the entire youth of the village and help to develop them as fully-trained members of the community, thoroughly acquainted with the defensive and offensive organisations of the tribe. Arts and crafts, music and folk dances are highly developed. Both patriarchal and matriarchal communities are found.

The tribal people of the Southern Zone, Chenchu, Kota, Kurumba, etc. are the most primitive of the aboriginal population in India. They have abandoned their original dialects and now speak corrupt forms of the predominant languages of the region. The basis of their tribal life has centred tound hunting and food gathering in a state of semi-nomadism.

The Central Zone consists of the plateaux and mountainous belts between the Indo-Gangetic Basin to the north and roughly the Krishna river to the south. The principal tribal communities inhabiting this region are the Munda, Ho, Santal, Saora, Oraon, Bhumij, Kharia, Bhil, Baiga, Birhor, Bhuiyan, Kandh Juang, Koli and Gond.

Higher Scale

These tribes are of a higher scale of culture. Instead of the typical food gatherer's life, shifting cultivation is the prevalent form of production there. Their houses are more solidly built and life is more settled with some arts and crafts in evidence. There is even a considerable development of poetry and song, and folh dancing and music are popular. Communul life is better organised with village councils under a headman.

The tribal belt in the North-Eastern Zone of India is more important than the other two regions on several counts. Primarily, its importance is due to the strategic situation of the territory. This region is inhabited by tribes like Aba, Apa Tani, Abor, Chakma, Dafla, Garo, Gurung, Hkamti, Khasi, Kuhi, Lushai, Limbu, Lepcha, Monpa, Mibir, Miri, Mishmi, Minyong, Naga, Padam, Paili-bo, Rabha, Tagin, Taraon, Bodo and others.

Ethnically they belong to two main groups: Tibeto.Burman and Thai-Chinese. But even among them there are communities with the strains of other groups or sub-groups.

Limelight

Among the tribal communication ties, the Nagas have been in the limelight for some time. The Naga practice of headhunting and the rising of a section of the Nagas against the established Government were largely responsible for bringing the Nagas into the headlines of the daily press.

The Nagas do not constitute one single tribe. There are more than forty principal tribes among them. Their origin is not exactly known. Some of them appear closely akin to similar primitive tribes of Indonesia, Taiwan and Viet Nam.

Among other tribes of this zone, the Apa Tanis, a small community of only 21,000 people, constitute the most remarkable segment of the tribal population. They are peaceful, settled and organised. In a small valley not exceeding a

up a civilisation and economy far superior to that of the surrounding tribal communities. This has been possible only by an intensification of permanent cultivation unparalleled aboriginal areas.

There is considerable controversy concerning the precise place of the tribal people in the national life of any country. In the past whenever the primitive tribes had been brought into contact with civilised man, the results had not been very happy. They were subjugated, dispostessed of their lands and completely emasculated to the point where their tribal life disintegrated;

Fair Treatment

With the British occupation and rapid opening up of the country the tribal people came closely in contact with "civilisation" from which they did not always receive fair treatmen.t Consequently several uprisings of the tribal people toob place in various parts of the country

The underlying causes of these uprisings were the deep dissatisfaction created among the tribal people against exploitation by their more advanced neighbours and resentment against violation of their native customs and rites.

Against this background, the tribal policy of the Government of India has its origin in an act . of 1874 which specified the tribal areas into "Scheduled Tracts" after the pattern of segregation of aborigines into reserves in the United States of America with a view to protecting their lives and ways.

Guarantees

Our tribal communities have been guaranteed a fair deal in the new Constitution. In recognition of their bachwardness and special status, some privileges and constitutional safeguards have been incorporated in the fundamental law of the land. Besides, the tribal people of Assam State have been given wide regional autonomy to organise themselves according to their aspirations and ideas. The ultimate goal is national integration and complete communal mobility, but for a short period the need of special protection and some form of isolation has been accepted. Com. plete segregation is, lowever, administrative policy, because complete isolation has never quality." (UNESCO),

total area of 12 square miles, led to progress and advance they have succeded in building ment, but always to stagnation and death.

> . In the light of the new awakening, the present policy of the Government of India. strives to ensure complete protection to tribal life and customs without depriving the tribal people from their share of developmental activities.

The approach may be sum. marised as one which treats tribal life and culture with respect and the tribes with an affection which eliminates any possibility of superiority. It would bring the best things of modern life to the tribes, but in such a way that these will not destroy the traditional way of life, but will activate and develop all that is good in it.

Better Place

According to the policy as formulated by the Government of India, the tribes are assured of a better place in pational life. More jobs, an integrated programme of development and more educational and cultural facilities are envisaged under a special scheme.

"An advance "pilot.project" under this integrated plan is the re-distribution of land in certain tribal areas of the Central Zone. Another important project is the Extension Service for about 10 million tribal people-nearly half of the total aboriginal population-who live in compact areas away from civilisation.

A common feature of the Extension Service is the improvement of the agricultural practices, the opening of multipurpose schools where education is related to handicrafts. and the raising of living standards. The schemes under the various planned development programmes are expected to fit in with the genius of the people. "This original, indeed unique conception, at once scientific and humane", writes the noted authropologist Dr. Verrier Elwin, "is difficult, but it is surely right. It is supported both by the findings of anthropological science and the warnings of history. It is a charter of religious, social, economic and cultural rights. It is the embodiment of the never advocated as a lasting spirit of reverence. It is a gospel of friendliness and

"We Believe In lomo Kenyatta"

Says Kenya Leader

THE People's Convention Party has decided to observe October 20, the sixth anniversary of the arrest of Jomo Kenyatta, leader of the Mau Mau rebellion, as a day of fasting and meditation, says a "Star" report.

Eight hundred members of the party, of which Tom Mboys is president, unanimously approved the decision.

The resolution said they would regard October 20 ss s "national day.

Vice-president C. K. Lubembe said: "This is the only sign that will show the British Imperialists that we believe in Jomo Kenyatta."

The Emergency

October 20, 1952, was also the day when the emergency was declared.

Kenyatta was subsequently tried and sentenced to seven years' imprisonment, which he is now serving at Lokitaung prison in the remote Northern Province.

On release he will be required to live in a remote place away from civilization.

Earlier this month the other main African political party in Natrobi, the Congress Party. expressed support for Kenyatta as the political leader of Kenya Africans and urged his release.

Indian Youth Send Letter To Folsom

The following letter has been sent to Mr. James E. Folsom, Governor of the State of Alabama, U.S.A .:-

Dear Sir,-Mr. Jimmy Wilson Is soon to be executed for having robbed a white woman of 2 dollars. We, from distant raceridden South Africa, plead that Mr. Wilson's life be spared.

In a world where capital punishment is slowly being abolished, for major crimes such as murder etc., we are damb-

founded to hear that a man in his sixties is to be sent to his death for having stolen a mere 2 dollars. We know of the laws of your State which provide for the death sentence for robbery, and we know too that two persons (Negroes) have been sentenced under this most inhuman legislation. We are also aware that, though many Whites were convicted for robbery, not one was given the death penalty. We regard this as blatant racial-

In the name of justice and humanity we plead with you, Mr. Folsom, to spare Mr. Wilson's life, for his fate is in your hands, and by so doing you will be rendering a great service to the cause of race relations in your country and to humanity as a whole.

Yours in the name of justice. M. MOOLA, Secretary. S.A.I. Youth Congress.

Nigeria To Stay In Commonwealth

SPEAKING at a Press conference in London, the Prime Minister of the Federation of Nigeria and the Premier of Western Nigeria both asserted their desire for continuing the ties with Britain after Nigeria achieves independence.

Albaji Abubakar Tafawa Balewa, the Federation Prime Minister, pledged publicly that Nigeria would stay in the Commonwealth after independence was granted to his country. "We shall have a High Commissioner in London who will represent the Federa tion following the example of Canada, Australia and the other members of the Commonwealth.

Chief Obafemi Awolowo, Premier of Western Nigeria, said, "After independence Nigeria will remain a member of the British Commonwealth of pations. A realistic foreign policy for Nigeria must be governed by close and conscientous ties and friendship with Britain."

Phone 835-6786

P. O. Box 1549.

MASTER BROS.

(PTY) LTD.

WHOLESALE MERCHANTS & DIRECT IMPORTERS HOUSE FOR KEEN CASH PRICES 33 West Street. JOHANNESBURG.

Mahatma Gandhi?

Was there a Man such as Mahatma Gandhi who lived on this Earth?

Then what did he do?

See for yourself this mighty Man who moved on this Earth and gave the world a new vision of thought.

This publication is fully illustrated. Over 300 pages and over 500 photographs of art paper.

12 x 15 STRONGLY BOUND BOOK. Released by the Government of India Priced £5-5-0.

NOW FOR SALE. AT

D. ROOPANAND BROS.

PUBLISHERS AND BOOKSELLERS

Phone 20707.

P.O. Box 2524.

85 VICTORIA STREET.

DURBAN.

DIRECT IMPORTERS FROM INDIA AND OVERSEAS WHOLESALE TO CUSTOMERS

AGARBATTIS Ex India:-"Steamer Brand" No. R444 89, 6d.; "Three Roses" No. 909 6 tola 65s.; "Gateway of India" No. 511 3 tola 42s.
6 tola 96s! "Vasanti" (Bottle of Attar in every packet) r tola Ss. 9d.; 2 tola 17s.; 3 tola 29s. 6d.; 4 tola 40s. 6 tola 50s.; "Chameli" 1 tola 9s. 9d.; "Soongandh Rani" 1 tola 6s.; 2 tola 9s. 6d.; "Lata Mangeshkar" 4 tola 40s.; 6 tola 55s.

Ex Pakistan:—"Steamer Brand" No. R 444 6s.; "Three Roies" No. 909 3 tola 36s.; "Gateway of India" No. 511 3 tola 39s. 6d.; 6 tola 81s. 6d.; "Chameli" 2 tola 15s. 6d.; "Meclad" No. 999 3 tola 21s. 6d.; 4 tola 33s. 6d.; "Gulab" 3 tola 21s. 6d. "Darbar" 3 tola 33s. 6d.; "Gaptaia" 3 tola 23s.

All Prices Indicated for Agarbattis are per Dozen Lots Only. And Nett Cash With Orders Please.

CAROM BOARDS

Ex India:—(A new addition after many years of attempts)

"A" Quality Thicker Border

"B" Quality Thinner Border

... ... £6-5-0

Above with other extra Games on same and with very highly polished surface.

Ex Pakistan: "Rubber Cushion" (nell known for last 10 years
"Nickle Corner" (as above) £4-15

All complete with Stricker and Men Set and Rules "How to play Carom" Special concession to customers. Special Less 5 per cent on Caromboards. Country Orders to include Rallage and Bank Exchange.

Regular shipments received and always in . stock for : Coconuts, L Garlick, Camphof, Bombay Ducks, Shrimps, M.B. Nuts, Tamariod, Mason. Caromboards, Agarbattis, Sultanas, etc., etc. Trade Inquiries Invited.

Why deal with others when you can deal with us. We are Direct, and General Whalesale Merchants.

. A. K. HOOSEN & SONS, (HOOSEN'S BUILDING)

116 Queen Street. Phone 47349. P.O. Box 2168. Tel. Add: HOOSENSONS.

World Newsreel.

(FROM SAPA REUTER)

Menon Worried About vesting of their staple foods-Far East

MR. V. K. KRISHNA MENON. India's Defence Minister. described the Far East situation as one of "extreme gravity, which could set the world in flames" and repeated last week's offer of India's Good Offices in the Formosa dispute.

Answering questions on a television interview, Mr. Menon, head of the Indian delegation to the U.N. General Assembly, said that the evacuation of the Offshore Islands would be a "first substantial step" towards a settlement, and then the Formosa question itself might be discussed between the Communists and the Nationalists.

Quemoy: Blockade Improving

Admiral Harry Felt, Commander-in-Chief of United States forces in the Pacific, told repotters in Taipeh (Formosa) the blockade situation in the Communist-besieged Quemoy Islands was improving.

"We are not over-optimistic," be said. "But we are not peasimistic."

The Admiral was speaking shortly before leaving by air for Okinawa following a series of talks in Taipeh with Chinese Nationalist leaders including President Chiang Kai Shek,

Describing Chiang as "a great leader", Admiral Felt said: "We now have a better understanding of each other's policy. Americans and Nationalists are getting closer together and there are no misunderstandings between us."

General Lawrence Kuter, Commander of the U.S. Air Force in the Pacific, who also took part in the talks, left for Okinawa shortly after Admiral Felt.

Nationalist sources said the talks had covered the training and re-equipping of Nationalist ferces with the "most modern American weapons,"

There has been no announcement on whether the Nationalists are being trained in missile warfare, although American nike anti-aircraft and matador grounde to ground missiles are in position on these islands,

Newspapermen Over Quemoy

Four weeks of Communist shelling have made 50,000 civilians on this island of Quemoy jittery and war-conscious

Farmers complained that hare

sweet potatoes and peanuts-is being held up by Communist gunfire.

The Nationalists announced that between midnight and 6 a.m. local time a total of 902 shells were fired at the Quemoy Island group by Communist batteries on the mainland. There has been no announcement of any convoy reaching the island.

A planeload of 23 foreign and nine local newspapermen made a pre-dawn flight to this embattled island.

The flight was the first to be authorised by the Nationalist authorities since they clamped down on newspaper coverage of the Formosa Straits "little war" a week ago.

The Nationalist air iforce C46 flew over and the pilot gunned his engines, swerved the aircraft around and took off limmediately.

Power Transfer In Burma

The Press Trust of India reported from Rangoon that documents for the transfer of power from the Burmese Prime Minis. ter, Mr. U Nu, to his army chief. General Ne Win, were signed secretly in Mr. U Nu's residence on Friday.

The two men had held discussions on the transfer since the General returned from an upcountry tour a few days ago, the Press Trust of India correspondent said.

They had centred round the deteriorating situation in Burma, and the possibility of clashes and bloodshed.

Mr. U Nu's hand-over decision had come as a great relief to the general public, the correspondent added.

Lagging Behind NATO

The Commander in Chief of the British Land Forces in the Far East said in Manila that the free world's defensive alliance, including the South-East Asia Treaty Organisation and the Baghdad Pact could cope with any situation likely to arise.

Lieut .- General Sir Richard Hull said, however, that SEATO was lagging behind NATO in strength. SEATO, he said, certainly wants more time, effort and money spent on strength.

The General confirmed that Britain had been building up her

armaments including jet aircraft and missiles, in the Far East.

General Hull had arrived by air from his Singapore headquarters for a three-day visit at the invitation of the Phillippines Chief of Staff, General Arella-

Nehru Rides A Yak

The Indian Prime Minister Mr. Nehru, on Saturday began a fiveday return journer to Delhi at the end of his State visit to the distant Princedom of Bhutan.

Riding yaks provided by the Maharaja, Mr. Nehru was accompanied by the Bhutan Prime Minister, Mr. Jigme Dorji. and other senior officials, until bis party crossed into Peking-controlled Tibet.

It is believed that as a result of Mr. Nehru's visit, the path would be cleared for increasing Indian participation in the development of this strategic but remote Himilayan protectorate which the Peking Government appears to consider as a part of Communist

China Enters Atomic Age

Communist China said that its new experimental nuclear reactor marked China's entry into the atomic age.

It called for young scientists and the masses to be brought into the nation's gigantic "leap forward" programme.

"The 10,000-kilowatt heavy water reactor, built with Russian technical assistance, was put into operation on Saturday together with a cyclotron, Peking radio said.

DRY CHILLIES

Gross 33 lbs Bag for 33/6 Strong Brooms with long sticks made by Africans, 25/9 per dozen.

Small Brooms with short sticks 3/3 per dozen.

MAARMANS (Pty) Ltd. Phone 128, Box 26.

BRITS. Transvaal, ----

BOOKS FOR SALE JUST ARRIVED

Mahatma Gandhi (Last Phase) 32/-Discipline of Non-Violence 1 6 Indian Home Rule I 0 My Experience with Truth 15 0 2" Truth is God В

Obtainable From:

'Indian Opinion,' P. Bag, Durban, Natal,

DEWALI GREETING CARDS

Ref. No.		
101 Film Star Printed Cards	3/-	Dozen
102 Film Star Printed Cards Large	6/-	3 2
103 Film Star Folder Cards Medium	9/-	17-
104 Film Star Folder Medium Cards Tinted	12/-	J.F.
105 Film Star Folder 3 x 4 Cards Plain	15/-	22
106 Film Star Folder 3 x 4 Cards Tinted	24/-	31
107 Film Star Post Cards Plain	15/-	יוֹצ
108 Film Star Post Cards Tinted	21/-	2,8
109 Religious Folder Cards Medium Plain	9/-	žΤ
110 Religious Folder Cards Medium Tinted	12/-	2)
111 Religious Folder Cards 3 x 4 Plain	15/-	n
112 Religious Folder Cards 3 x 4 Tinted	24/-	v
113 Floral Series	18/-	22
114 Floral Series	24/-	• 2
115 Floral Series	27/-	49
116 Floral Series	34/-	41
117 Floral Series Perfumed	36/-	j. 2
118 Dewali Greeting Cheque Book	2/-	Each
119 Dewali Greeting Hankies	1/10	E ch

ORDER NOW. POSTAGE FREE. C.O.D, 2/- EXTRA

Obtainable at Our Only Address:

BHARAT MUSIC SALOON AND BOOKSELLERS

Phone 29488, 286 GREY ST., DURBAN. P.O. Box 2037 (Opposite Corner Shah Jehan Cinema)

Newly Arrived 'Jaico' Boo	ks		
	25 s.		
One Thousand Nights On A Bed Of Stones	6 5.		
The Unmarried Widow	6 s.		
The Spell Of Aphrodite	6 s.1		
Some Inner Fury	6 s.		
Stories From Bengal	6 s.		
Chitralekha	6, s.		
The Ten Princess	6 s.		
War And Peace	6 s.		
The Living Thoughts Of Voltaire	б s.		
The Living Thoughts Of Karl Marks	6 s.		
The Living Thoughts Of Confucius	6 s.		
Somdeva's Katha Sarit sagara	6 s.		
Tales From Kalidasa	6 s.		
The Whirlwind	6 s.		
The Voice Of God And Other Stories	6 s.		
Kadambari	6 s.		
Keeping Fit	6 s.		
The Miracle Of Milk	6 s.		
Siddhartha, Man Of Peace	6 s.		
Goutama, The Buddha	6 5.		
Nectar In Sieve	6 s.		
Somađeva's Vetala Panchavinsati	б s.		
(Prices Including Postage)			
* Obtainable From:			
INDIAN OPINION,			
P.Bag, Durban.			

Books For Sale

Sixty Years After (Natesan)	4	1
Selected Letters of Gandhiji		1
Public Finance		2
Eminent Americans		7 " "
Bapon's Letters To Ashram Sisters		
—By Kaka Kalelkar		2
Gandhi Techniques in the Modern World		
By Pyarelal		1 .
Gandhi's Challenge To Christianity -S. K. George		2
Why Prohibition-J. C. Kumarappa		1
My Dear Child-Gandhiji		5 %
My Religion—Gandhiji		5
Story Of The Bible-S. K. George		8 (
Hinda Dhatma , , -		10 .
Key to Health—Gandhi		1 .
At the Feet of Bapu-Chandwala		-8 ,
A Preparation For Science-R. B. Gregg		2 .
Bapu My Mother-Manubehn		1, .
Nature Oure		2
Diet and Diet Reform-Gandhiji		5' . (
Gleanings-Mira		1 (
Selections from Gandhi-N. Bose		10 (
Bhoodan Yajna	F	2 (
		31 Y
Obtainable From:		

"Indian Opinion"

P. Bag, Durban, Natal

MISS TEHMI SORABJEE RUSTOMJEE

has pleasure in announcing that she has been appointed as Agent for:

NATIONAL MUTUAL LIFE ASSOCIATION OF AUSTRALASIA LTD.

(INCORPORATED IN VICTORIA, AUSTRALIA,)
ESTABLISHED 1869

A LIFE POLICY WITH THE NATIONAL MUTUAL ENSURES ABSOLUTE SECURITY WITH GOOD BONUSES

Please write or inquire for further particulars:

106 Mansfield Road,

DURBAN.

P.O. Box 476.

Telegrams & Cable: "SORABTEM."

Telephones: 47888.

47453.

No. 38-Vol.-LVI. FRIDAY,

3RD OCTOBER, 1958

Registered at the G P.O. as a Newspaper

Price 4d.

INDIAN OPINION

ઈન્ડિયન

મહાત્મા ગાંધીજીના હસ્તે સને ૧૯૦૩માં સ્થપાયું. બૂતપૂર્વ ત'ત્રી સ્વ. મણીલાલ ગાંધી

लभतना हरेड हरेड पहार्थमां थी नाम३५ दुर ५रे। ते। तेनुं वारतविक स्वरूप अस्ति, भाति, પ્રિય–સચ્ચિદાનંદ જણારી.

—વ્યક્ષચારી વિષ્ણપ્રકાશછા.

ધ્રુટક નકલ પે. ૪

પુસ્તક પદ મું—અંક ૩૮

તા. ૩ અકદાબર, ૧૯૫૮.

"આફ્રીકાનર દેશ" ઉપર અમુક સવાલો

રે છાપામા અનવા જના ગારાઓ માટે આ-જે ખાસ અંગ્રેજી ભાષાના ગારાઓ માટે આ-] ર' છાપામાં એમના ખળરપત્રી યાન બર્ગર, પણ બદલવાના વિચારા થાય. અને આફ્રિકાન્સ સંસ્કૃતીને અપ ક્રિ**કાનર જીવન બાળત લેખા લખે છે, એ**ણે "ડી ટ્રાન્સ લખનારાએ કે જે "સ્ટાર" મનથી આ કુકત એક સંસ્કૃતીક વાલર" છાપાને એક "આર્દ્રિકાનર દેશ"ની વિચાર શેણી **ખાબત અમુક સવાલા પુછયા છે. એ લેખમાં એ**ણે નીચે એવા અક્ષેપા મુકે છે કે હું પ્રમાણે લખ્યું છે.

સ્ટાર છાપાતું કહેલું હતું કે, કદાચ આગળ જતાં દેશનું નામ જે આક્રિકાન્સ ભાષા બાેલે છે, વાતું છે. દક્ષિણ આફ્રિકા જેવા દેશ માટે એક "આ દ્રિકાન ર" સંસ્કૃતી અશકય છે.

"દ્રાંસવાલર" છાપુ હવે એમ કહે છે કે તેએ એક "અફિ-કાનર દેશ" અહીં સ્થાપવા ઇચ્છે છે. મારૂં પાતાનું માનનું છે કે અમુક અંશે આજે, દક્ષિણ આ-ક્રિકામાં આ વસ્તુ આવી ગઇ છે. હું માનું છું કે, આજે હતારા આફિકાનરાના મગજમાં એક દક્ષિણ આદિકાના દેશ સ્થાપવાના વિચાર નથી અલકે 📭 છાર્ક્રિકાનર દેશ સ્થાપવાના વિચારા દેખાય છે. 🤨 માં **બાબત વિધે, ''દ્રા∗સવાલ**ર'' સાથે વાદવિવાદ કરવા નથી **ઇચ્છતાે, પ**ણુ આ વિશે મારા મનમાં અમુક સવાલાે ઉઠે છે. એ હું એમની સામે રજી કરવા Rang. B.

શું એ અનવા નેગ છે કે એકજ દેશમાં એક આફ્રિકાનર દ્વેશ અને એક દક્ષિણ આદિકાના દ્વેશ સ્થાપવાનુ સંભવિત છે?

મારા વિચાર મુજબ ગયા બે વસ્તુ અસંભવિત છે. આ ખા-**ળત ઉપર પણ સ્વષ્ટીકર**ણ થવું નિઈએ. તે એક આફ્રિકાનર દેશ જ આપણા ધ્યેય હાય, તા આપણે ખુલ્લે મને આ વસ્તુ જનતા સામે સ્પષ્ટ કરવી જોઇએ

છાપામાં હમેશ, મારી ઉપર સ'સ્થા છે.'

સાથે સાથે મારે એ પત્ર નાવે છે. બીજા શળ્દામાં મારા

હું એક દક્ષિણ આદ્રિકન દેશ મારા મનમાં બહુ ઘાતકી વિચારા માં માતું છું, જેમાં બે અથવા "હું એ <mark>નેઇને રાજી થયે છે. કે, ધીમે ધીમે, અં</mark>ગ્રેજી બાલ- **ધ**રાલું છું, એમને પણુ મારે વધુ સંસ્કૃતીક સંસ્થાએ હોઇ કે "દાન્મ વાલ ર" "સ્ટાર"ના નારાઓને, આફ્રિકાનર સંશ્કૃતી કહેવું છે કે મારે માટે આફ્રિ- શકે. હાલ મારે કામ, ખાસ માં લાય માં પૈયો છે. માં લાઇ લેવામાં આવશે, અને કાનરના અર્થ એ શાય છે કે, આ ફ્રિકાન રા ઉપર લેખ લખ

બીન-ગાેરાએા કદાચ દુનીયાની ''ત્રીજી શક્તિ" સ્થાપશે

ની ડેડના શિક્ષણ મંત્રી છે ડેા. પેટ્રીક સાેેલામને, લંડનમાં એક સભામાં ભાષણ કરતાં જણાવ્યું હતું કે જો પઢીમના દેશા બીન-ગારા ચ્યાને તુછકાર્યા કરશે તેા, દ્વનીયા ના બધા બીન-ગારાએ મળીને ત્રીછ શકતી સંઘાપશે. च्ये ४ જેથી દુનીયાની સમસ્ત શકતી, પશ્ચીમના દેશાના હાથમાં જ ન

દ્રાફાલગા સ્કવેરમાં આ સભા ભરાઇ હતી જેમાં લગભગ ૧૦૦૦ હીંદીએો, આદ્રિકના તથા વેસ્ટ ઇન્ડિયના હાજર હતા. એમને ભાષણ કરતાં આગળ જછ્યાવ્યું કે–"કાંતા તમે લોકા અમને કાેમનવેલ્થમાં ઇચ્છા છા અને કાંતા તમે અમને એમાં નથી ઇચ્છતા. આ વસ્તુ તમારા મનમાં સ્પષ્ટ હાવી નેઇએ. ને અમે કામનવેલ્થના કુદ્રમ્ળમાં રહીએ તાે અમને એક કુટુમ્બીજન તરીકે રાખવામાં આવવા જોઇએ.

ના કુદ્ર'ભમાં ન ઇચ્છતાં હૈા તેા અમને એ વસ્તુ સ્પષ્ટ રીતે જણાવી દાે, જેથી, અમે અમારા બીઆ ઉપાડીને ચાલતા થઇએ.

આજે દ્વનીયા માટે ભાગે છે ભાગમાં પડી છે, એક પશ્લીમ સંસ્કૃતી અને બીજી બોજી આ-સંસ્કૃતીથી ટેવાઇ ગયા છીએ. પશુ જો તમે અને અમેરીકા અમને તમાચા મારા તેં તમે અમને કઇ તરફ વાળવા ઇચ્છા છે !? શું અમે પુર્વની તરફ નો ઇએ કે પછી એક ત્રીજી શકતી દુનીયામાં સ્થાપીએ ?

આજે વેસ્ટ ઇન્ડીઝ, હીંદ, પાકીસ્તાન, સીલાેન, યુગાન્ડા, ધાના અને ખીજા દેશા જે સ્વતંત્રતાને પંથે ચાલી રહ્યા છે, અને જેના લાકા રંગીન છે. એ **બધા મળીને, દુનીયાની** માનવ **બતનું** કુ ભાગ છે."

ડા, સાલામને આગળ બાલતાં

અને નાર્ટીગહીલમાં જે બનાવા બન્યા હતાં, એની સાથે સમસ્ત **છ્રીટીશ જનતાં મળતી ન હતી** થતી, "જો તમે એમ ઇચ્છતાં હા કે વેસ્ટ ઇન્ડીઝથી લોકા આ દેશમાં વસવા ન આવે, તેા હું તમને કહું છું કે, તમે તમારી સરકારને કહેજો કે, વેસ્ટ ઇન્ડીઝ થી જે પૈસા આ દેશમાં આવ્યાે છે અને, જે પૈસાએ આજે ઇગ-લન્ડને મહાન ખનાવવામાં મદદ યન કરટનના દેશા. અમે પશ્ચીમ કરી છે, એ પૈસાના ઘાડા ભાગ અમારા દેશને પાછા આપે."

હેગરને કાળજી રાખ-વાની ડી.આર.સી.ની ચેતવણી

🕽 વ. એચ. જે. હેગર કે 🀱 જેઓ એક માજી કેથાલીક પાદરી હતા, અને જે આજે કેથાલીક ધર્મ વિરુદ્ધ ભાષણા કરવા આવ્યા છે એમને કાળજી રાખવાની સુચના કરવામાં આવી

त्रण उस रीहाम'ड सरी लेने જણાવ્યું કે. એમના લાકા એ એમને અહીં નાત્યાં છે, એમના ને તમે અમને આ કામનવેલ્થ નોઇને રાજી છે કે, નાર્ટીગઢેમ, (અતુસંધાન માટે જીએા પાતું કળક)

"દ્યન્ડિયન ઓપિનિયન"

શુક્રવાર તા. ૩ એોકટાેબર, ૧૯૫૮,

વિચાર કરવાના વખત

એ નેશનાલીસ્ટાની જીતનું એક મુખ્ય કારથું એ છે કે એમની સામે સખત વિરાધ કરવામાં નથી આવ્યા. ચુનાઇટેડ પાર્ટી વિરાધ પક્ષ તરીકે નજ ગણાય, એમ કહીએ તે। ચાલે કે યુનાઇટેડ પાર્ટી, નેશનાલીસ્ટ પાર્ટીના હલકા નસુના છે.

અને શુનાઇટેડ પાર્ટીની જેમ બીજા બધા ગારા વિરાધ પક્ષા માટે આ વસ્તુ કહેવી ચાેગ્ય છે. આજે એ લાેકાેની નખળાઇ ઉપરથી જાહેર થાય છે કે તેમના વિરાધ નેશનાલીસ્ટેઃના ધ્યેય સામે નથી પણ નેશનાલીસ્ટાની જગ્યા મેળવવા માટે છે.

એટલા માટે એ જોઇને ઉત્તેજન મળે છે કે લીખરલ પાર્ટી ના નેશનલ ચેરમેન મી. પીટર બ્રાઉને ગયા અઠવાડીયામાં એમ નહેર કર્યું' હતું કે નેશનાલીસ્ટોના વિરાધ મત દ્વારા અને પાર્લા-મેન્ટમાંજ થઇ શકે છે. એમને પુછવામાં આવ્યું હતું કે હાલની સરકાર સામે સત્યાગ્રહથી કાંઇ મેળવી શકાય કે કેમ ત્યારે એમણે કહ્યું હતું કે કદાચ આ સવાલમાં સત્યાત્રહ નહિ ફાવે.

મી. હ્યાઉનના નીવેદનની મહત્વતા એમાં છે કે એમને ગારા અને ળીન-ગારાઓના એકત્ર વિરાધથી ઇલાયદાપણાના સામના કરવાનું સુચવ્યું છે ગારા મતાધીકારીઓ પાતાની મેળે નેશનાલીસ્ટા ને કાઢી નહીંજ શકે. આ દેશમાં અને આપણા દેશની સરહાદ ઉપરના બીન-ગારાઓ પાતાના વિરાધ વધુ મકકમતાથી દર્શાવવા માંડરો ત્યારે અહીંના ગારા મતાધીકારીએાને એમ થશે ઇલાયકાપણાથી જ તેએ ા ખચી શકશે.

ત્યારે ્ગારા અને કાળ પ્રજાસત્તાકવાદીએ પાતાના વિરાધ પ્રશ્યના ૮૯મા જન્મ દિવસ ૬૧૮૦મા લધુ સ્પષ્ટતાથી દર્શાવી શકશે અને બીજા ગારાઓને પાતાની વિચાર હતા. આજે એ મહા પુરૂષ આપણી શ્રેણી સ્વિકારવા માટે અરજીએા કરી શકરો. ત્યારેજ પાર્લામેન્ટ માં વિરાધ કરી શકાશે.

મી. હ્યાઉનનું કહેલું હતું કે આને માટે ઉડા વિચાર કરવાની 'દાવસે આખા કુનાયા, કાંપા હડા હતા, જરૂર છે. સત્યાગ્રહ કદાચ કામ ન આવે તે છતાં બીજી વાણી અને રદન કરતી હતી. પણાએ તેા અહીં સક રીતાથી વિરાધ કરી શકાય છે. એમ અમાર્ક માનલું, એમને જોયા પશુ ન હતા, અમની છે. આનાે ઉંડાે વિચાર કરવાની ઘણીજ જરૂર છે. એ બન**ા** નેગ છે કે ઉડા વિચારથી એક અહીંસક રીત આપણી સામે **આવે** . જેશી બધા રંગલેદના વિરાેધીએ માં એકતા કરી શકાય અને આ સરકારની નીતી કે જેનાથી હજારા ઉપર દુઃખ અને આકૃત ઝઝુમી રહ્યા છે, એના નાશ કરી શકાય.

હેગરને કાળજી રાખવાની ડી.આર.સી.ની ચેતવણી

(પહેલા પાનાનું અનુસંધાન)

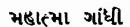
પાદરીઓએ એવા વિચારા દર્શા-વેરઝેર ફેલાવી રહ્યા છે.

ત્રશુ ચર્ચોના નેતાએ એ નેહા ∙યા છે કે રેવ. હેગરની ઉચાર**ણા નીસબગ**"માં એક ખાનગી સ**લા** થી, ડી. આર.સી. ઉપર ઘણા ભરી હતી. અને તેઓએ, રેવ આરાપા સુકવામાં આવશે, અને હેગરના પાટચેક્સ્ટરૂમના ત્રણ સાથે સાથે એમ પણ કહેવાશે બાયણાની પુરી માહીતી 'માંગી ઢે તેઓ, સુનીયનમાં ધાર્મીક છે. સાથે સાથે તેઓએ એવી પણ અરછ કરી છે કે, અનિષ્ય દ્વાત. આજે આપણે માટે એમના 'દ્વાપ શકે.

, 带觉1位1位何

ના એક પાદરીનું કહેવું છે કે થઇ જશે. આ વસ્તુ કાેઇ દિવસ સખત ટીકા નહીં કરવી.

ના લાયદ્યામાં તેમને રામન થવા ન દેવામાં આવવી જોઇએ. કેશાલીક ધર્મ ઉપર બહુ સખ્ત એમને જ્યારે દક્ષિણ આફ્રિંકા ટીકા ન કરવી. પાટચેક્સ્ટરૂમ આવવા માટે નાતરવામાં આવ્યા હતાં. ત્યારે એમને એ, વસ્તુ રેવ, ક્રેગરના ભાષણા ઉપરથી સ્પષ્ટ રીતે સમજાવવામાં આવી તાે એમ જણાય છે કે દક્ષિણ હતી કે એમણે રામન કેથાલીક અંફ્રિકામાં ધાર્મીક વેરઝેર શરૂ ધર્મ ઉપર બહુ અંગત અ**થુવા**





આ જ અકટાખરતે દીવસે 'દુનીયાના વારસા હિમ્મતના છે. એમૃતા પાઠ, હજારા, ગાંધીવાદીઓએ એ સંત વચ્ચે નથી કારણકે 🗃ક ઝનુનીએ પાતાની ખંદુકથી, આજથી દસ; વરસ પહેલા એમના, અંત લાબ્યાે હતા, એ ભાષા પહ્યુ તેએ ને હતાં માલતાં, अने अभने। देश पशु अभन्ने न दते। જોયાતે છતા એમનાઃ મૃત્યુ**યા** / જા**છે**, એમનું કોઇ વહાલું પ્રિયજન, આ દુત્તીયામાંથી ત્યાલી ગયું દ્વાય .એમ લામતું હતું. માંધીજી દીન અને દુઃખી, , ગરીમ અને ખાવા∓ેલાના ત્રિત્ર. **હ**તા. ≪ગતના પ્રખ્યાત નેતાએ એ કહ્યું હતું 😘 માંધીજી, માનવતાના અ'તઃકરણુ. હતાં. એમને નમ્રતા 'અને સત્યની મદદયી દેશમાં અને પરદેશમાં પાતાના શત્રુઓ 'ઉપર જીત મેળવી ંહતી. લુધ રીશર પાતાના ચાપડીમાં લખે છ*ો* 🍽ક મરીભ માણુસના ઝુત્યયી, માનવતા 🔑 **અાજે ગરી**ય .**વ**ની સુધ_ે **છે.** અને માનવતા માટે-હવે ક્રાંઇ સાદ ઉપાડ--નાર નકે∖તું ખત્રહ્યું, અહીંસા, પ્રેપ્ત, नभता, इया अने प्रभाशीक्रायी नेभने ઘણી જીતા મેળવી હતી 🔊 માટા

સત્યના છે અને એમતું શસ્ત્ર પ્રેમતું छे. जेमतु छवन को रभर्धुस्तंभ છે. તેઓ કકત આજે બારતના નથી રહ્યા, પહ્યુ આખી દુનીયાના છે.

પથ્યું લોકા સંતેકની મુર્તી બનાવી ^{ચ્યુ}મને પુજ ્જાણું છે, ખૂતાં અમૃતે શિખવેલા પાઠા શુલી જાય છે. િઆપણા આ દેશમાં મહાત્મા ગાંધીએ એમંના પ્રેમ અને અહીંસાના 'સિહાંતા થી થણી છતાં મેળવી હતી. ચાને અાપણી સામે માેટાંમાં માંટી આક્**ત**ા 🗣ભી 📦 ત્યારે મહાત્માત્રગાંધીના જન્મ 🗵 દીવસ આપણે માટે ખાસ અહત્વતાત ધરાવે⊦છે. અટલું ,બસ, ત્નથી કે, આપણે જઅહીંસામાં, માનવાના દાવા-કરીએ, સાપશે, ગાંધીજીએ, શીખવેલા, પાદ , આપણા, હદયથી ગ્રહ્યા કરીશ ત્યારે, આપણી સામેતા અધકાર દુર: યશે, ઋતે આકૃતના સામના કરવાતા માર્ગ રપઇ થશે. 'તેમને અંજલી અન્યતા, 👝 આપણું - એમને 🚊 ચાદ -કરીએ, (અને ;માકુ: થયું દ્વાપ તા પથ ત્રેમના જીવનમધી હોડ્ડ પ્રદુષ્યું કરી ંઆપણા જીવનમાં ઉતારીએ, 🔊 મહાતું 🥫 ંચાતુમાના આદેશોથી લાણાના, છવનું, तव भर अत्यां छे, ज्यमने अमान દેશા શસ્ત્ર દારા ન મેળવી 'શક્યા પણી આ એકજ વેશાગ અનેજલીક.

વિવિધ વર્તમાન

બેથાલના અકસ્માત

તા. ૨૦-૯-૫૮ના શનીવારના માંજે જોહાનીસળમાંથી થી આવ શક્તિ ખાલ બજન મેંડળી ખેશાલ નછક આવેલા કાફરરપ્રેઇટ ગામે **અ**જના તથા ક્યાંમા કરવા જતી હતી. ત્રણ માટર માંથી એક માટર (વેન) છુટી પડીને મેથાલ મામના પાદરે આવેલી **હા**રપી. ટલ નજી≱ એક વીસથી પ≥ચીસ કુટ હતા ખાડામાં તે માટર વેન ઉપક્ષી પડી હતી. જેમાં નાનાં માટા કુલ્લે સત્તર માણુસા હતા. તેમાંથી પાંચ જણા ने छल यवा पाभी हती. भाषामां, કાતી⁵⁴, હાથમાં, કત્યાદિ જગ્યા પર ਉਆ ਪੁੱਖ ਫਰੀ. ਰੇਐ।ਜੇ ਜਾਣੇ≱ਮਾਂ ਆ **આવેલી દારપીટલમાં તુરત લઇ જવા** માં આવ્યા હતા. લાકાનું માનવું છે 🧎 🔊 જગ્યાએ આ અકરમાત ध्ये। दता. ते जञ्या पर जील हांध ની કાર દ્વાત તા વૈનમાં ખેઠેલા તમામ લોકા મૃત્યુ પાગત. પરં**તુ** (ઇ ધરની) આદાશકિત માતની કૃપાંગી એક મહાન विधनभांथी तेज्ये। पसार धर्ध मात्र न्छवी धन्त क पाम्या दता. रविवारे તે જ્ઞાને દારપીટલમાંથી રજા (ડીરચાર્જ) આપવામાં આવી હતી.

દિલ્હીમાં એક જનરેડરના થઇ રહેલાં પ્રયાગ

આપણા ગામડાંની સીકલ બદલી નાંખે અને ત્રીજી પંચવર્ષીય યાજના પદ્દેશ ઘણી ઘણી પ્રગીત થઇ શકે ત્રેવા એક પ્રયાગ દિલ્હીમાં થઇ રહ્યો છે અને તે બળદાથી ચાલતા એક યંત્ર મારકતે વિજળી પૈદા કરવાના છે.

अभेरिकामां तप्तयार यथेसं जनरेटर કુતુર્ગમિનાર પાસે મુકવામાં આવ્યું છે. અની શકિત પ ક્ષીલાવાટની છે-બે બળાધી એનું સંચાલન ય∀ શકે છે. इंदियन नहीं अपी इंस्ट्रेडशननी पदित યી આ મશીન ચાલશે. આ યંત્ર માંથી મળતી વીજળામાંથી એક હજાર ધરના મામડાંને વીજળી પુરી - પડાશે મેટલું જ નહીં પણ ૧૨૯ એકર જમીન ને પાણી આપી શકે એવા વેહ્ટરપંપા છી. એ. પણ ચલાવી શકાશે. ફાર્ડ કાઉન્ડેશન વતી મી. રડીવન્સ જોતે આ પ્રયાગની દેખરેખ રાખી રહ્યા છે. જો આ પ્રયોગ, સફળ થાય તા આ ગામડાના વિજળીતા અને પાણી પુરવદાના પ્રશ મદેલાઇથી ઉકલી જશે. આ યંત્રની िभत जद आरे नहीं है। मा भाग श ની સદ્દકારી મંડળાઓ કે વ્યક્તિએ! થાેડી સરકારી મદદથી આ યંત્ર રાખો शहरी. या भंत्र वधारे वामत यस!-વાય તા ગૃદ્ધ ઉદ્યોગ માટે પણ વિજળી પૈરી પાડી શકાય એવી આશા રાખં , વામાં આવે છે.

બે અ'ગ્રેજ લાઇ-બેનનુ' સર્વો દય ચળવળનાે જીવનદાન

મધ્યપ્રદેશમાં રહેતાં એ અંગ્રેજ ભાઇ-બહેને પાતાની ત્રશુ એક્ટર જમીન તું દાન કર્યું છે અને પાતાની જીન્દગી આચાર્ય વિનાબા બાવેની સવીયદ ચળવળને અર્પસ્ક કરી છે.

્ ભૂદાન કરનાર આ સર્વ પ્રથમ એ યુરાપવાસીઓ છે, શ્રી એ. છ. જ્યુજ ને એમની બહેન શ્રીમતી વિલિયમ હ્યુજ. નવ વર્ષ પર તેઓ ભારત આવ્યા હતા અને પંચમઢીથી અઢારેક માઇલ દુર આવેલ ચંડીખેડા ખાતે જમીન ખરીદી હતી.

હાશંગાબાદ જીલ્લાના સર્વોદય કાર્મ કર શ્રી પી. આર. માલવિયાતે આ ભુદાન અપ ખૂ કરવામાં વ્યાવ્યું હતું. શ્રી માલવિયા પરના સંયુક્ત પત્રમાં શ્રી હુજ અને તેમનાં બહેને જણાવ્યું છે: "અમે એવી આશા રાખીએ છીએ કે સર્વોદયની ફિલસુરી અને વિદેશમાં ઝડપબેર ફેલાશે. એ ખન્ને વ્યદ્રશાં ઝડપબેર ફેલાશે. એ ખન્ને વ્યદ્રશાં ઝડપબેર ફેલાશે. એ ખન્ને વ્યદ્રશાં ઝડપબેર ફેલાશે. એ ખન્ને આ દર્શી અરસપરસ ગાઢ રીતે સંકળાયેલા છે અને તે માનવજાતની શાંતિ, કલ્યાણુ અને સમૃહમાં અવસ્ય કાલા આપી શકે એમ અમે તમારાં જીવન સહર્ષ અપ્લું કરીએ છીએ."

ભાખરાં–નાંગલ જોઇને સુગ્ધ બનેલા વિશ્વ બૅન્કના એક ડાયરેકર

નાંગલ વિશ્વએ કના બાંધકાય ખાતા ના પ્રથમ ડાયરેક્ટર શ્રી નેષ્ઠસ પેરીએ આજે બાખરા નાંગલની મુલાકાત લીધી ઢતી. તેમની સાથે કેન્દ્રના નાષ્ણું ખાતાના એક અધિકારી ઢતા. કાયમી મુડી જેવાં મકાના બાંધવા માટે તેમણે ભારતીય કારીમરાની

માટ હાંચ્યું આવેલા મતે એવા મત વ્યક્ત કરી હતી અને એવા મત વ્યક્ત કર્યો હતા કે આવા મળ્ય,રચના કાર્યો સૌને માટે પ્રેરચ્યુારૂપ બની રહે તેમ હે

પછાત કાેમનાં પહેલી સી જી. એ.

ચાલુ વર્ષે ग्रुकरात विद्यापीडे सीपेसी थी. એ. नी परीक्षामां धीवर ग्रांति (पछात वर्गं)नां भेन वासंती भेारारळ प्रेसवाणा श्रीक वर्गमां उत्ती के यथा छ, वासंतीभेन वससाउना श्री भेारारळ हाळकाछ प्रेसवाणीनां सुपुत्री छे. सुरतनी स्थान टी. श्री. डेलिकमां स्थान करी तेमछे स्था वर्षे श्री. से, नी परीक्षा स्थापी दती स्थाने तेमां मान सदित स्तेदभंद नीवउयां छे. धीवर ग्रतिनी महिसास्थामां श्री. स्था, नी परिक्षामां उत्तीर्थं थनार वासंती भेन 'प्रथम महिसा छे. स्थारे वासंती

હોંદીની વિર્તાત પરીક્ષા પણ પસાર કરી છે. એમની કેળવણીની કારકિર્દી પહેલેથી જ ઉજ્જવળ રહી છે. પછાત વર્મના હાઇ સરકારી શિષ્યવૃત્તિની મદદથી એમણે અભ્યાસ કર્યો હતે.

DEINION

મદદથી ઐમએ અભ્યાસ કર્યો હતી. થી. એ. ની પરીક્ષામાં એમને મળેલ તેજસ્વી સફળતા પછાત વર્ગની ખેતા માટે પ્રેરણારૂપ નીવકશે.

''અાક્રિકાનર દેશ" સામે વિરાધ

નુશનાલીસ્ટ પાર્ટીનું છાયું, ''દ્રાંસ-**વાલર''ના અપ્રશેખના પાના ઉપર** એક પત્રમાં, જોઢાનીસળગાંના મી. પી. ડયુ પ્રીઝ લખે છે કે, આ દેશમાં ने इक्षिश्र माहिक्त देश स्थापवाना मेक्स रस्ता छ, अने ओ है, आहि-**क्षानरे।ने** अपेक राष्ट्रीय पक्ष तरीके ત્રયુવા, કે જે લાકા પાતાની ભાષા માલે છે. જો હમશાયી જ અંગ્રેજી ભાષાના લાકાને એમ કહેવામાં આવે કે, આપણે એક દક્ષિણ આદિકન દેશ •માટે પ્રયાસ નથી કરી રહ્યા તેા, ચ્યા-પણ માટે એ બહુજ આક્તજનક વરતુ છે. મી. ડયુ પ્રીત્રતું કહેવું હતું કે, ''ટ્રાન્સવાલર''ના અગ્રલેખ વાંચી એમને ઘણીજ ચીંતા થઇ હતી,

''ને આપણે એ વસ્તુ સ્વિકારી લઇએ કે એક આદિકાનર દેશ છે—આ મત દ્રી સ્ટેટના એડમીનીસ્ટ્રેટરે દર્શાવ્યા છે, તો એ વસ્તુ નથી સમજાતી કે, નેતા એ કોકો આવતા દક્ષિણ આદિકન દેશની પણ વાતો કઈ રીતે કરે છે. આ બે વસ્તુ એક બીન્નની વિરૂદ્ધ છે અને બન્ને સાથે કાઇપણ હાલતમાં પ્રાપ્ત નહીં શક શકે. ને આ વસ્તુ સાથ હોય, તો પછી બહારની દુનીયા સામે દક્ષિણ આદિકન દેશની વાતો કરતી નકામી છે.

આજે આ દેશમાં ઘણા આદિકાનર દ્કાેવાને લીધે, એ સંભવીત છે કે દક્ષિણ આદિકન દેશ ઉપર તેમની છાપ પડે. જો આ વરતુ અંગ્રેજી ભાષાના લાકાને સારી રીતે સમજ્બવ-વામાં આવે તા તેઓ એ વસ્તુ રિવકારી હો,

પણુ આ દેશમાં આર્જ રાજનીતી માં ઐવું ખની ગયું છે કે, લેડિક એવી ઉચારણા કરે છે. જે બાલવામાં સહેલી છે અને લેડિકાના મત મેળવના માં સહેલી છે, પણ વાસ્તવીકતામાં અમલમાં મુકવા ત્રાટે અસંભવીત છે. આપણે કયા રસ્તો ગૃહણ કરવાના છીએ ગે બાખત ઉપર આપણે સ્પષ્ટ થવું જો⊌એ."

ગાંધી જયંતી ઉજવી!

(ચક્રધારી)

હતી ગાંધી જવંતી, ચાલ્યા કાઇક સભા માંહી, કેટલાકની હતી 'બ્રકિંગ', તે જાયે ભાષરકાપ માંહી ! हेटलाइने नाएट अलभ, हेटलाइ पाना रभ'ता, કેટલાક 'ડેઇટ' લમાવી, કેવી પ્રેમગાપ્ટિ કરતા! કેટલાક સહસાખતી, ભેગા મળી એક રૂમમાં, 'લાલ પાણી ને ખીઅરતી', કેવી માજ ઉડવતા! **દાે**લ આખા માટામાં જ**ણા**ય છે પચીસ માયા, સાત-ત્રીસની મિટીંમ, જે શરૂ થાયે આઠ વાગતાં! ત્યાં તા ઉભા થઇ, કરે છે સહુ પ્રાર્થના, અહા! પ્રાર્થના કરંતા, મન અમે છે અન્યમાં! એ પછી સૌ ખેરી, સબાનું કામ શરૂ થતાં. એક પછી એક, ગાયે છે મુણ પૂજ્ય બાપુના ? માટર વાળા વદે છે: બાપુ ગયાં છે શિખવી, रवाश्रम ने श्रमनी रीत, ने हेवी बत्तम दती! महिरा प्रेभी वह है दा, विकायत करता आधुक्र, લીધી પ્રતિના તેમાં, દારૂ ન પીનું રે! ત્યાં વદે છે એક: આંગ્લરાસના જે રસિયા, 'પર સ્ત્રી માત સમાન', એ પણ એક હતી તા! **ઋસત્યના મહાબા**ધી, સત્ય પે બાલતા વદે છે: "સત્યતું પાલન કરવું, એ આપણુ સૌને લેટ છે! આવા આવા તા કંઇક, બાધુ તર્ણ જે સિદ્ધાંતા, निक छवनमां विशेधी, ते ते भेाली गयां ते।! રે સભાની વેઠ ઉતારી, પછી સૌ ઘરે ગયા, રે! ભાપુ, જીએ મત્યુ તારી જયંતી ઉજવી ગયા! 🕺

(* કલ્પિત હાેક, કાેકએ બ'લ બેસતી પાઘડી પહેરી લેવી નહીં!)

સ્ત્રીઓના ઉદ્ધારક-ગાંધાન

(ઉમિયાશ'કર જેખાકર, એહાનીસભગ')

ખાસ કરી દ. આ જેવા પરદેશમાં એવા કાર્યક્રમામાં ઓછાંમાં અને છે! આગ લે છે, તે અક્સોસની વાત છે, ખાસ કરીને પુન્પ ખાપુજીએ ભારતીય સ્ત્રીઓમાં જે જર્મત પ્રેરી છે જે આલ્મબહા પૈદા કરી છે, તેમને રસોડા માંયા રહસેત્રમાં ખેંચી આણી છે તે લેખતા એટલુંજ નહિ પણ ઓંગો પુરૂષેલના ચાન'દતું કે એ મવિલાસતું એક साधन णनी २६ ते आपुछने ખુખ ખુંચતું હતું. બાપુછ કરેતા કે કાયદાની દરિએ સ્રીએાને મળતા ખધા જ હેંદા મળવા જોઇએ. છેાકરાએ! અતે છે!કરીએ!ના સરખા દરજબે દ્રાવા જોઇએ. આ કારણથીજ ક્રર-જીયાત વૈધવ્ય માટે, ખાળવિધવા ઉપર ગુજરતા સામાછક અસાચારની સામે વેશ્યાવૃત્તિ સામે, લાજ અને પડદાના रिवाल सामे भाष्ट्रको भट्टल भाउरा શબ્દામાં પાકાર ઉઠાવ્યા અને એની સામે ખુયા પ્રચાર કર્યો છે, તેઓ भानता दता है स्त्रीकाने स्वतंत्रता ંસ્માપવાર્યા તેમનું વ્યક્તિત્ત્વ અને મધુરતા વધુ ખીલી ઉઠે છે. સ્ત્રી ધા કાઇ પ્રમુ ક્ષેત્રમાં વ્યાગળ વધે એના જેવા બીજો એક આનંદ એમને ન હતા. બાપુછ नः प्रतापे भारतमां अहींसात्मक युद માં અભાગે ઝંપલાવ્યું, લાઠી ખાધી, પિકેટીંગ 'દર્યું', જેલવાસ ભાગવ્યા છે. अने स्त्री व्यक्तिमां अन्यत्र नीउरता આણી મૂકા છે, અન્યાયની સામે *ઝ*ઝુમવાની અીમામાં તાકાત આવી, ધર સિવાય સ્ત્રીએ। ગાટે ખદ્દેાળ अपरिक्षेत्र छे तेने। स्मीन्मीने व्यनुभव યયા છે.

પૃત્ય બાપુજીએ રચનાત્મક કાર્પંદમ ના ચૌદ મુદ્દામાં એક મુદ્દો સ્ત્રીએના ઉદ્ધારને માટે અપ્પે છે. બાપુજી કહેતા કે અરપુરપતા-નિવારપુની માદ્દક સ્ત્રીઓના ઉદ્ધાર માટે રચનાત્મકં કાર્પંક્રમ રાખવા પડે એ કરૂપુતા છે. સ્ત્રીને મિત્ર અને સદ્દકાર્પંક્તી માનવા ને બદ્દમે પુર્વોએ પાતે તેના માલિક અને વાલી છે એમ માનીને સ્ત્રીઓની માદી અવદશા કરી છે. એ માટે પુર્વોની માદ્દ સ્ત્રીએા પણ એટલીજ જવાબદાર છે. બાપુજી કહેતા કે પુર્વો પાસે સારીરિક બળ છે તે

સ્ કૃષિતાની જન્મજયંતિ આવે છે, ખળ શારીરિક બળ કરતાં જેરદાર છે. ત્યારે તમામ ભારતીયજના વિવિધ એચિંગે અમળા કઠી શકાય જ નહિ. रीते पूलप भाषुना छवननुं अने तेमना अने तेथी अधीसात्मक प्रतिकार करवा સિદ્ધાતાનું ચીંતન અને મનન કરે છે. માટે ઓમાજ વધારે યાગ્ય છે, સ્વાર્પણ ભારતીય સત્રારીઓ, અને તે પણ અને આત્મત્યાત્રમાં ઓમા પુરૂષા કરતાં ધણી ચહિયાતી છે. કાર્ય્યુ હિંસા તા આ તા રવબાવની જ વિરૂદ્ધ છે. ઓંગા પુરૂષની ગુલામ રહી છે તેનું કારણ એ છે કે પાતાની અંદર के आंतरिक थण रहें हुं हे तेनी अने કદર કે જાણ નથી. અંતિ પુરૂષોની माता छे तेना सिवाय प्रेम अने માટે ભારતીય સ્ત્રોએ। યુન્ય બાયુજની સહન કરવાની શક્તિ ખીજું કાશ્ સદાની ઋણી કે અને રહેશે. બાપુછ દર્શાવી શકે! બાપુછ સ્યાગળ ચાલતાં સ્ત્રીએ ને માતા તરીકે ગણી પુજવીય કહે છે કે સ્ત્રી પાતાના બાળક ઉપર के ग्रेम पतावे छ तेवे। ग्रेम को ते આખા જમત ઉપર દર્શાવે તેા આખા જગતના ઉદ્દાર થઇ જાય.

સ્તીએ!એ પોતાના રક્ષણુ માટે ખંજર વાપરવાનું શીખવવાને બદલે તેમને એવું શિક્ષણુ આપવું જોઇએ કે તમારી ઉપર તેમ કંધના હૈંકે તમારી ઉપર તેમ ઇંધરનું રક્ષણુ સદાય છે જ. એમ બાપુજી કહેતા. દૂધ માંણુ રામનામના પોકારથી જ નાસી છુટશે અને જો તેમ ન બને તેમ તેવે વખતે ઓએએ મરી છુટવું જોઇએ. પ્રાણુ આપવાની પુરેપુરી તઇવારી કરવી એ આપણા ધર્મ છે એમ કહી બાપુજી ઇધરબ્રહા ઉપર પૂર્ણ નિધાસ રાખવાન કરતા.

લગ્ન વિષે માંધી છ કહેતા કે પાર્વતી જેવા સાચા વિવાદ કરવા હામ તો શિવજ જેવા નિર્વિકારી તું ચિંતવન કરવું જેમ્ એ એવા રેખા પાર્વતીના હાય માં હતા એમ નથી. દરેક અનિ હાયની અંદર એ રેખા છે જ. પતિની પસંદગીની ભાજતમાં ભાયુ કહેતા કે એવા તું પહેંચો છે તે નથી જેવા તું પહું એની વિદ્યા કેટલી છે, એના ગુણુ કેવા છે, એનું ચારિગ્ય કેવું છે એ જેવાનું છે. ચારિગ્યશીલ પુરૂપ ન મળે તા કુવારા રહેવાના સંકલ્ય કરવા જોઇએ. એવા મળે તેની સાથે પરણી ન જ જવાય. દરેક કન્યાએ પાર્વતી એવા આદર્શ રાખવા જોઇએ.

ળાપુછ ઇંગ્છતા કે આદર્શ સ્ત્રી કપડાં કે ધરેષ્યુંના શાખ તા નજ રાખે. ગાંધીજી માનતા કે વિકારી પુરૂપા સ્ત્રી વધારે આકર્ષક દેખાય તે માટે, પાતાના સ્વાર્થ માટે તેને ઘરેષ્યું માંડાયી શણુગારે છે. ળાયુજીને સ્ત્રોના શણુગારમાં સ્ત્રીશ્રાની પરાધીનતા સ્પષ્ટ દેખાય છે.

બાપુછએ આષ્મમની બ**ઢેના માટે** જી**ડા પ્રાય'ના રાખી હતી. પ્રાય'ના** ખાદ બાપુછ સ્ત્રી વિષેના પાતાના વિચારા દર્શાવતા. આ વિચારાતું પુસ્તક "આશ્રમની બહેનોને" એ નામે પ્રમંદ થયેલું છે, તે દરેક ઓએ અવસ્ય વાંચી જવું એકએ. ખાપુજીની જન્મ જયંતિ નિશ્વિત્તે તમામ સ્ત્રી સંસ્થાએ! દારા કાર્યક્રમાં યાજી તેમાં એ પુસ્તક તું વાચન—મનન થવું જરૂરી ગણાય. સાથે સાથે "તામ મૂર્તિ અને બીજા લેખાં" એ પુસ્તક પણ એટલું જ વાંચવા લાયક ગણી શકાય.

OPINION

વાપુછ માનતા કે અી ખરેખર અબળા નથી. એક પોતાના માટે પુરૂષ વર્ષના આધાર રાખવાની જરૂર નથી. સમાજની ઋાગેવાની અીના હાથમાં નજ હોય એવા કાઇ નિયમ નથી. બાપુછએ સ્ત્રીએને આગેવાની સોંપી એ ભાષત પૃરવાર કરી આપી છે. દ. આ. જેવા દેશમાં આપણા વ્યુદા વ્યુદા સમાજ છે. સમાજ કાર્યકર્તાએક પણ સમાજના વિવિધ, કાર્યો માટે સ્ત્રીએશને આગેવાની સોંપી સમાજ સુધારાનું ઉત્તમ કાર્ય કરાવવા तप्रयारी भतावशे ते। तेमां तेने। ०३२ सङ्ण धरी. आने ते। आपशी સમાજોમાં-સ્ત્રીમાનું રયાન નહિ જેવું ल अधाय. अरप्धा समाल सेवहाने દ્રજી ખાપુજીની વાત મળે ઉતરી નથી.

માંધીજ કરેતા કે ઓમાનું એાછા માં એ હું શિક્ષપ, અક્ષરતાન, સારા અક્ષર, લખવા વાંચવાના અભ્યાસ, શુદ્ધ 🖫 ચારા તથા નામું અને હિસાળ રાખવાની આવડત એટર્સ જરૂરી છે. . બાપુજીને સ્ત્રીમાની શક્તિમાં ખુળ વિશ્વાસ હતા. કારણું તેમના જીવન ઘડતરમાં એમની માતાએ, રંભા દાસી એ તથા પૂજ્ય કરતુરળાએ ધથો મહત્ત્વના ભાગ ભજભ્યા છે. દ. ચ્યા. માં તેા અનેક અભા એમના અમત भंत्री तरीहे हाम हरती दती, नेमनी ટાઇપીરટ તરીકે કામ કરતી. ભારતમાં પણ ડા. સુશીલા નય્યર, રાજકુમારી અમૃતકાર, .સરાજીની નાયકુ, મીરાંચેન, વગેરે અનેક અીએ! એમના જીવન ર ઉપ્ધારે કરે.. ્ ન્યું વચામ ગમ કવી એવીએ બાંગેર્સ 🗕 ઓત્વની સુંદર પરીક્ષા કરી શકેલા. એટલું જ નહિ પથા અગિમાના હામમાં સ્વરાજની ચાવી છે એવી તેમને ખાત્રી યઇ હતી.

વા હતા. બાપુંછ યુરાપની ઓમોને પથુ સંદેશા પાઠવતા કે નો યુરાપની ઓ એ હીંદની સીમાના મહીંસાત્મક युद्धनुं अनुहरस्य इरशे तील आसु युरोप अद्धीसाना पाठ शीभी शहरी.

ખાપુજીના જીવનમાં ઓંચ્રે કેટક્ષ ષ્ધું પરિવર્તન કરા∘મું છે? ≫ારિસ્સા ની એક અનેને મહેરવા બીજાં કપડું ન હતું તે જોઇ ખાપુજીએ ખર્ધા વસેન છાડીને માત્ર એક લેગાટ જ પહેંચી. રંભા નામની દાસીએ બાપુજીને રામ નામના મહિયા સમજાવ્યા અમના માતાએ એમની પાસે ત્રશ્ર પ્રતિફાએ! લેવડાવી. એ રીતે બાપુછના છવન સિલીતી પાછળ ઓંગોનીજ ગફબૂત प्रेराष्ट्रा ६ती. अभना छवनने रसिक्ष, કલા(મક, કલ્પનાશીલ અને કાવ્યમય ખનાવવામાં ઓચાના કાલા ધર્માજ મહत्त्वने। छ. वणा भूक्य लापुछने સદ્ભાગ્યે સ્વાર્પાંચની પ્રતિમા નેવા કરતુરભા પતની મળ્યા. જેમણે ભાપુ ના સિદ્ધાંતા માટે પાતાનું સર્વંસ્વ અર્પ લું કર્યું અને સાચી અને કેવી **હે**ાવી જોઇએ તેનું ભાપુને દર્શન કરા**ન્યું**. ચ્યા કારણથી જ કરતુરળા ફંડમાં 🤿 નાષ્ટ્રાં એમાં થયા, તેમાંથી સ્ત્રીચા રવાવલંખી ખતે, અને સ્ત્રીએની દશા સુધરે એ માટેની સંરથાએ। બાપુજીએ **થ**બી કરી અને બર્ધા ના**યાં**ના **શ**પયાત્ર સ્ત્રી ના ઉદાર માટે જ કર્યો.

ખરેખર! બાપુજી અી બનીને સમજવાના પ્રયત્ન કરતા. મનુ માંધીએ ''બાપુ મારી માં'' એ પુરતકમાં બાપુ ના 'મા' તરીકેના લક્ષણા બતાવ્યાં છે. આ પુરિતકા દરેકે વાંચી જવા લલામણ છે. બાપુજી અીઓના હતાર માટે પાતે આ બન્યા હતા એમ કહેના માં અતિશયોકિત નથી. તેમણે અમાધારણ ઓહદય કળવ્યું હતું. તેથી જ તેઓ અીઓનાં હદય સુધી પહોંચી શકતા હતા. આશા છે કે તમામ બારતીય સત્રારીઓ પુજય બાપુના ઓ હદયને એાળખવા અને સમજવા પ્રયત્ન કરે અને સાદાઇ અને સામજી બાવના કેળવી સમાજના હવાના કેળવી સમાજના હિધા કરે.

ં વિનિત જોઢણી કાેશ

(ગુજરાતી હું ગુજરાતી ડીકશનરી.) ગુજરાત વિદ્યાપીકના – કી'મત ૧૮/૯,

'Indian Opinion' P. Bag, Darban, Matal.

માસ્ટર બ્રધસ (ત્રા.) લીમીટેડ

નત નતનાં નાયલન, રેશમાં તેમજ સુતરાદ કાપડ, ઓંગા બાળકા અને પુરુષા માટે જિત્તમ નતના લુલન નસી, પુલાવર, કારડોગન્સ અને બચ્ચાઓ માટે – સુરીંગ, બીબ્સ, બ્લેન્કેટસ, શાહ્ય; નેપ્રશન્સ વિગેર,

> કરેક જાતના માત્ર માટે તપાસ કરવા ભવામણ. 83 વેસ્ટ સ્ટ્રીટ, જોલાનીસળર્યાં.

देशन : ८३५-६७८६

બાકસ ૧૫૪૯.

કાવતરાની રાેમાંચક કથા

લેખક : શ્રી. અન'ત શ્રી**ધ**ર કર્ણીક

(ગતાંકથી ચાલુ) અમારી વ્યુહરચના

ીલી લાઇફ એકેટ મારા ગળાની આજુબાજુ અધડાયાં કરતી હતી અને નેકટાઇની ગાંઠ જ્વેપર દ્રષ્યાયા ard. અથી કાંઇનાર મારૂં મળું દળાતું ≰તું. તરતાં તરતાં અમે અ\રામ લેવા થાેેેેે મતા હતાં તે દરમીયાન એક વાર મારૂં મળું વ્યા પકડમાંથી 🛊 મુક્ત કરી શક્યા. કગાવી દેવાને બદલે એ ટાઇને મે' લાઇક જેકેટમાં જ્યાંથી હવા ◄તી હતી, ત્યાં વીંટી દીધી અને મારી હવેળાને આરામ આપ્યા.

આટલા વખતમાં તા અમે ચાકીને લાય થઇ ગયા હતા. અમારા આ श्रम करी रहेबा शरीराने माटे आराम ઐજ એક આધાર હતા. / અમારી શક્તિ-અતિરૂપ આરામ અમે વારંવાર લેતા હતા. છવવા માટે યુદ્ધ કરવું, ત્યાર ૫ / ૧ વળા આરામ લેવા અને अभारां अप्रथमेति नी।राभ सेवानी ફરજ પડે ત્યાં સુધી ફરી લડા⊌ ચાલ राभरी ज्या ज्यमारी समग्र व्युहरयना ६ती.

તમે ગાઇ શકા છા ?

આપ**ણા નિત્યક્રમમાં તે**ાં શું, પણ ભાત સામેના સંપ્રામમાં પણ જાદ issપથી એક**ધારાપણં અને શુષ્ક**તા આવી ભાષ છે એ ખરેખર આશ્રધ-: જનક છે. અમે તરતાં તરતાં કા⊎ વાર વાતચીત કરતા અને થાડા નખત .આરામ કરી શેતા 🏁 સિવાય અમારી हो। प्रश्ति न दती व्यटेंसे नामने એક જાતની શુષ્કતા લામતી **હ**તી. - અમારા ક્રમ મુજબ અમે તરવાનું ખેધ राष्ट्रीने आराम करी रहा हता त्यारे हासिते ने भवास पृष्टीने भने व्यावस्य માં નાખા દીધા. તેમણે પ્રષ્યું : "કર્ષિક, તમે ગામ શકા છા?" મેં જવાળ આપ્યા: "હું માંઇ શકતા ્નથી. ફું તેા ખાયરૂમ સિંગર છું એટલે માત્ર ભાષમાં નાહાતી વખતે માઉ છું."

તેમણે કહ્યું: 'સાર્ર, તમે ભાષરમ માં છે। એમ માનીને તમને મનફાવે તે માવ. ગ્યા અનંત સામરસ્નાનને ્ર લીધે ઉત્પન્ન થયેલા કંટાલા દુર કરવા તમે નહિ ગાવ તેા હું અહી સુર્ધ જધરા અને કદાચ કાયમ માટે સુધ જકેશ.

વિમાનમાં સુક્ષાબાછ!

મને દીક્ષિતનું મુચન મહત્ત્વનું લાગ્યું. युद्ध वर्षाते संवाह हाता तरीहे हाम કરતા એક અમેરિકન પત્રકારે વર્ણવેલા

ખરફના બારે તાેફાનમાંથી પસાર થઇ પણ ભરાભર થઇ શકતું ન હતું. પત્ર કાર અને વિશિન્સ્ક્રીએ હવામાં મુક્કા-ષાજી કરી તેથી એમનાં જીવન તે! ભચી ગયાં પણ ખીજા બધા ઉતાર-**≇ા**એ એમતું અતુકર**ષ** કર્યું તેથી તેમનાં જીવન પણ મચી ગયાં!

એક કાયડા

विदेशप्रधान हेवी अदि भेरसाहार व्यक्ति पथु इटाइटीश्ररी परिश्यितिमां 🕬 पत्रकार साथे मुक्ताणाळ करे ते। 💐 🕶। परिस्थितिमां 👸 पथु डेम ન ગાઇ શકું ?

મારા ઢેમધા વમરનાં મરાઠી લાવણી ગીત સાથે -દક્ષિષ્ટું -ચીનાર્ષ સમુદ્રના ઘુલવાટ તાલ દેવા લાગ્યા. મારૂં ગીત પુરૂં ચાય 🗃 પહેલાં જ ঈ ક **लहुर्स अक्षर यह अने हीक्षिके नवा** ભેમપૂર્વક તરવા માંડ્યું. મારા ગીત ની પ્રેરભ્યાને લીધે અગામ ખન્યું કે મારા ભિન-સંગીતમય અવાજને લીધે જિલ્લા મુપેલા કંટાળાને લીધે આમ ષન્યું એ હજુ આજે પણ દું સમછ શક્તા-નથી.

હવે બીજી તરફ

વિમાની માલમ (ફ્લાઇટ-નેવીગેટર) **~મદીશ્વં**દ્ર પાઠક •સમાનક સમુદ્રમાં શ્રીકલા અટુલા તરતા હતા અને ગાઢ અધાર છવાયા પૃછી તેમને માર્ગ दर्शन आपता ताराज्ञानी भद्दशी તેએ અમાત્રળ વધી રહ્યા હતા પછ્યુ ધનધોર વાદળાં ચારે ભાજી હવાઇ ઐટલે તારાગ્રા તરફથી મળતું માર્ગ-દર્શન પણ ભંધ થઇ ત્રમું.

પાદક સારા તરવૈયા 🕏, પણ 🖘મ ના ડાળા હાયના કાંડાનું હાડકું ભાંગી ગયું હતું એટલે એકજ હાથની મદદ થી તેમને તરવું પડતું ≰તું. હાથ **કઇ રીતે બ**ગ્યા એ એમને સમજીતું ન હતું, કારણ કે વિમાન નીચે પડ વાની તક્ષારીમાં હતું ત્યારે, પછડાટથી

🤏ક કિસ્સાે મને યાદ આશ્યાે. તે ધક્કાે લાંગે તેમ હતું તેનાથી ખચવા પત્રકાર રશિયાના વિદેશમંત્રી શી. માટે તે સાવ વ્યામળની મેઠકમાં માવી વિશિન્સકી સાથે રશિયન લશ્કરના ને બેસી ગયા હતા. વળી વિમાન વિમાનમાં પ્રવાસ કરી રહ્યો હતા. નીચે પછડાયું, ત્યારે તે હડા પાણીમાં એ વખતે ઠંડી એટલી બધી ≼તી કે નીચે ફેંકાઇ બયા ≼તા અને 5ીપર વિમાનના બધા હતારૂઓ દેરીને હીમ આવવા માટે મયતાં હતા. સપાટી થઇ જવાતા ભય ઉભા થયા. આવી પર આવ્યા પછી પાડક આગળ વધતી રિયતિમાં વિશિન્સકીને એક તુકઢા ભયાનક આગની નજીક તરી રહ્યા સુઝયા. તેમણે શરીરમાં અરમાયા હતા ત્યારે કર્ષ્યાંક તેમને એ આમયી લાવવા માટે મુક્કામાજી કરવા તે પત્ર- દુર ભાગવા સુમ પાડી હતી. કર્ષ્યું ક કારતે અામ'ત્રણ આપ્યું. વિમાન ની આ ભુમ સાંભળીને તેમણે નોરદાર सामा प्रवादमां तरवा मांऽधुं त्यारे ≈ રહ્યું હતું એટલે લાહીનું પરિભ્રમણ તેમને ખળર પડી કે તેમના હાય માંગી ગયા હતા.

આશ્ચર્યની વાત

આવા તાકાની દરિયામાં અને માઢ अधिकारमां अक्षेत्र दायथी तरवानुं ખરેખર લગભગ અશક્ય જેવું હતું. **અામ છતાં તે ટકી શક્યા અને આગળ** વધી શક્યા એથી તેમને પાતાને બદ્ જ નવાઇ લાગતી હતી. ત્રાસ વેઠતા ભારે પરિશ્રમ પ્રવ⁸ક પાડક ખુબ ધીમે ધીમે આમળ વધતા હતા. આમ छतां ते≒े। टाप्र नछक लक्ष रवा। હતા 🔊 સંતાયની વાત હતી. આ દરમીયાન તેમને કોર્જીક અને દીક્ષિત याह व्याच्या व्या यन्त्रे अध्या प्रवाद માં તથાઇ ગયા છે કે જીવતા રજાા છે એ જણવા તેમણે મેહાયી સિસોડી વગાડી અને સામા જવાય આપતી સિસોટીના એકદમ ધીમા અવાન अंभणाया. त्यारे तेमच्चे भारे राहत ની લાગણી અનુભવી. આ અવાજ સાંબળીને તેમને પાછા વળી જોયું તેા સમુદ્રમાં દુર દુર પ્રકાશના એ ટપકાં દેખાયાં. ુઆથી તેમને ખાતરી થઇ ગ**ઇ કેએ ખન્ને જયા હજી** જીવતા છે. વધુ ગાઢ, ખનૃતા જર્તા વાદળાં **એાતે લીધે ટાપુ** સાવે દેખાતા બધ થઇ જાય ઋુપદેલાં ત્યાં પહેંચી જવા माटे वधारे लेमपूर्वक तरवानी अक्र હતી. .દીક્ષિત અને કર્ષ્યું કને માર્ગ દર્શન આપવા પાઠક પાતાની ખત્તીના प्रकाश व्यवालनी दिशामां केंक्षी.

બૃહસ્પતિ વાટ બતાવે છે

પુર્વ દિશામાં ક્ષિતિજ પર ઝુલી रहेला वादणंभा दवे आभण वर्षां दर्ता अने आभा आक्षाश पर प्रथशर्ध ગર્યા. આગળ વધી રહેલાં વાદળાંઓને લીધે ટેકરીની ટાંચ પણ દેખાતી ખંધ થઇ ગઇ, કાળાં ભમ્મર જેવાં નાનાં વાદળાં જાતી વચ્ચે રહેતી જગામાંથી બુ**હ**રપતિ ઐના સાથીએ! સાથે અવાર

नवार डे। हिमां हरी अते। देते। अने માટી દિશામાં આગળ વધવા સાત્રે અમને ચેતવણી આપતા હતા. આથી अभे अभारा नियत भागे रही शहता હતા. આ બધાં નાનાં વાદળાંગા પુવ^ર તરફ ક્ષિતિજમાં એક્ષાં મળાને ધીમે ધીમે પશ્ચિમ તરફ પ્રયાપ્ય કરતાં હતાં. વાદળાંમોની સભા આકાશની બાંડુંગ પરિષદ જેવી લાગતી હતી. મને वियार व्याव्या है व्याममां प्रश्न हार्ध ભાં બરેરાડનું કાવતર્ર કરી રહ્યું છે કે **શું** ક

પૂર્વ દિશામાં એકઠાં મળેલાં વાદળાં એને લીધે વિશાળ આકાશ પર એક અ'ધારપટ છવાઇ ગયે। હતેંા. દીક્ષિતે **ક્**રીવાર અમની ઘડિયાળ સામે જોયું. તેમનું ધડિયાળ ખરાખર સમય **દે**ખાડ<u>ત</u> હતું અને વીતી અમેલા સમયના ખ્યાલ આપતું હતું. એ વખતે ચંદ્રોદયના સમય થઇ ગયા દોવા છતાં તેનાં કાંઇ ચિદ્ધના દેખાતાં ન હતાં. વાદળાંઓએ રચેલા પડદા પાંછળ તે છુપાઇ ગયા ઢાવા જો⊌એ. અહસ્પતિ પણ વાદળા એા4ી ઢ'કા⊎ બચેા. અમને ⊅ામ લાગ્યું કે હવે અમે તેને કઠી કરી ન એમ શકીએ એવું પણ બને. વિધાતા અમને કુર અને નિષ્દુરે લાગતી હતી. તારાએ અને ટેકરીએ દેખાતાં બંધ થઇ ગયા. ⇒ટલે માગ્ય દિશામાં આગળ વધી શકવાની શકયતા ઘણી ઘટી ગઇ; આથી 🕻 થાડા નિરાશ થઇ ગયેા.

એ સિગ્નલ કાેેે આપે છે? **આજે** સવારે **હેાંગ**ઢાંગથી ઉપડેલા 🖹 ાત્રણીસ માનવીએ!તું ભાવી ક્રયા ગ્રહાના હાયમાં હશે! નવ ચીના પ્રતિનિધિએ . એક પાલીશ અને એક न्ने।स्ट्रीयन पत्रक्षार व्यने विभानना **અાદ માણ્સાે એમ ૧૯ જણામાં**યી શ્રીદ જ્યું તે મૃત્યુના મુખમાં દેામાઇ ગયા હતા અને પાંચ જણા જીવતી રહેવા માટે પાણી સાથે સંત્રમ ખલી રજાા હતા. કાષ્યું જાજે એમનું શું

मे थरी?

આવી રીતે એક સુતરને તાંત**ણ** અમારૂં બાપી લટકી રહ્યું હતું સારે દાક્ષિતે માટા અવાજે મને સુમ પાઢી, ''પૈમાે પ્રકાશ જી.≢ા! તે પ્રકાશ વડે માર્સ સિગ્નલમાં કાંઈક 🗚 છે!" ∙અમારી પશ્ચિમે ટાર્ચ (એટરી)ને, ઝાંખા પ્રકાશ દેખાતા હતા. તે સિગ્નલ चे है हेम कीनी भातरी करवा मे∙ ખુખ ષારીષારીને 🏖 દિશામાં એયું. દીક્ષિતે કરીવાર મને કહ્યું કે તે સિગ્નલ છે અને જયાર જ પ્રકાશ વડે સિગ્નસ આપી શકે છે! તે જ્યાર દાવા लेस्न ! भेलिंगीने कारणे हुं ने સિગ્નલને ખરાખર જોઇ શકતા નથી!" (અધુરૂં.)

આ વાર્તાના કાેપી રાઈ મુંખઇ "જઇકા પ્રકાશન"ના છે. લગ્ન પ્રસંગા માટે

અમને મળા.

સુરતી જંમણનાં અમે રપેશ્યલીસ્ટ છીએ.

શ્રા કેપોરતનો અંગત દેખરેખ નીચે યુનીયનના અને રાેડેસીયાના કાઇ પણ ભાગમાં તમારે મુકામે આવી રસાઇ કરવાના અમે કન્ટ્રાક્ક વર્ધશ્રં-

કેપીટન્સ બાલ્કની હાેટેલ

્ર(ધી કાેનેંર મીઠાઈ હાઉસ)

ે ગ્રે અને વિક્ટોરીયા સ્દ્રીટના ખુ**જાપર – ઠરળન.** કાન નંબર ર૩૪૧૪ દેલીમામ: KAPITAN.

તાન્તું ઉમદા ફરૂટ

મ્યાંબા અથધ, લીલી અળદ, રતાળ અને સુરણની ત્રાસમ થાલુ છે. આદુ પૈની ૧૦ રતલ, લસણ શી. ૧–૬ રતલ. પાપઢ ન'બર ૧ શી. ૧૦, ન'બર ૨ શી. ૮ ૧૦૦-

કપુરી અને ચેવલી પાન ખતર લાવ, પાસ્ટેન્ટ તાદું. બારકોઢ ગોલ શા. ૧૦-૬ લાંબી અને સ્ક્વેર બારકોટ શા. ૧૧-૧ ડેંગન.

રાેઢસીયા, ન્યાસાલેન્ડ અને બેલછ્યન કેાંગાના ઓરડરાે ઉપર પુરત્ન ધ્યાન આપી કાેઈ પણ વસ્તુ પરમીઢ કઢાવી માેક્લશું.

All prices subject to Market fluctuations.

A. KADER & Co., (PTY) LTD.

WHOLESALE FRUIT MÉRCHANTS P. O. Box 251, DURBAN.

ધીરૂબાર્ક પી. નાયક

शुक्रशापन, प्रशाहरी, बीधांनी अने लंबनक जीवन्त

હોંદુરતાન સમય દુનીયાના કોઈ પૃથુ ભાગની હવાઈ દરિયાઈ ભગર જમાન - માર્ગ સેસાફરી દરવા વેર જાતે અમારી મારફતે સ્ટાર્ગ કરો.

છે દુર્ગા, આગ, ગારી, દુકલાટ, વ્યક્સમાત, ધોટમ્લાસ, વિગેરના વામા અગે હતરાવી વ્યાપીએ ક્ષીએ.

ઈન્કમટેક્સ, પરસનલ ટેક્સ, હિસાબના ગાયડા લખાવના રેવન્યું ક્લીયેરન્સ . સર્ટીક્રેકેટ કે વેપારના લાયસેન્સા. પાસપાર્ટ તેમજ ઈમાગ્રેશનને લગતો બાબતામાં કઈ પણ કી લીધા વિના અમે મકૃત સલાહ આપીએ છોએ.

ત્રેશનલ સ્યુલ્યુઅલ લાઇફ એસોસીએશન એક આસ્ટ્રલીયાં અને વાર્કશાવર' ' ઇનરયુરન્ય કંપની લાગોટેડના પ્રતિનિધ.'

Phone: 33-9033. 26 Barkly Arcade, Cor. 38, Market & Diagonal St., J'BURG.

ફરનીચર! ફરનીચર!! ફરનીચર!!!

એડરૂમ શુદ, હાઇનીંબરૂમ શુદ, વેલ્પ્ટાંમ, દરેમીંમ શ્રેસ્ટ, સાઈક બાર્ડ ઓફીસ ડેસ્ક, છુક કેસ, ટેખલ, લદન ક્રીફાયલ ભાવે ખરીદી શકેશા. બલે પધારી લાભ કેવા શુકેશા નીક.

—એાક્સ, ટેળલ અને કીચન ડરેસર— ઃ

એ હમારી દેખરેખ નીચે તઈયાર થાય છે. તેના સ્ટાહ હમેરાં તઈ-યાર રહે છે. માત્ર રાહ્યા સાવાના પ્રાઈસ શ્રીસ્ટ મ'માવા અને નેપાર આગલ વધારા.

L. MISTRY

51 BREE STREET, BURGERSDORP. J'BURG.
PHONE 33-4691. BOX 2526.

હીંદની માેટામાં માેટી વિમાની કમ્પની તમારી સેવામાં

—ધી —

ન્યુ ઇન્ડીયા ઇન્સ્યુરન્સ

કંપની લીમીટેડ

સા^{લુ}ય આફ્રિકાના એકજ મુખ્ય પ્રતિનિધિ રસ્તમજ જાલભાઇ રસ્તમજ ૧૪૦ કવીન સ્ટ્રીટ, ડરબન – નાટાલ

सेवा अने निर्शयतां

માટે અમને મળા.

અધી જાતના વિમાઐા અમે ઉતારીએ છીએ. ્

પી. એા. બાકસ ૧૬૧૦. રેસીડેન્સ ; ૧૧૧ ઇલેવન્થ એવન્યુ, કરમન.

્રેલીફાન્સ: ↔ ઐાફીસ : ૨૫૮૪૫ રેસીડેન્સ : ૩૬૪૧૩.

કીરોઝખાન નૂ

न्सीले इही हमे। न हीचे। देशप अनी आयहे आअम अध्याओं है।हा अने मान ખુશકિરમત વ્યકિત⁵ધામાં મલિક રિરાઝખાન તુન એક છે. તમે તેમને તકસાધ કહેશા: હું કહીશ કે તેઓ સિદ્દાંતાને નહિ, સમયને વ્યનુકુળ ચઇ ≈વાની શકિત ધરા**વે છે!** ખુશ નસીખ તી પર'પરા તે। જીએ); બ્રિટિશ સરકાર જેતે પૂરાળતી હતી એવી લઘુમતી ક્રામમાં અને તે પથુ એક નામાંકિત પંજાળી કુટું બમાં જન્મ લેવા, રાજ-કુમારાની શાળામાં અને એાકસક્રાંની કાલેજમાં અછતું હાઇ કાર્ટમાં વક્ષીલાત થી કારાકર્દીની શરૂઆત કરવી, એવાં ત્રેવાં સદ્**ભાગ્ય ભાગવનાર માટે ક**ેંધ્ર ધારાસભા અને વાષ્ટ્રસરાયની ક્રાઉસલ ના દરવાન્ત મંધ રહે?

अभ ती धारासभाभां अने वार्धसराय ની કાઉસીલમાં પણા ગયા હતા, પરંત્ર તેમાં પથ્યુ ઝળકી ઉદ્ધા માટે સમય अाणभवे। निध्ये, अने तुन समयना પારખું છે. એરલે જ. તુનની કારકિર્દી એ 'આફટર નુન' (સાંજ) નથી જોઇ પ્રભાત અને મધ્યાતુન જ જોયેલ છે. અંગ્રેજોને પાતાનું રાજ્ય ટકાવી રાખવા કામનાદી મુસલમાન નેતાએ ભેઇતા ६ता, अने तुन सरकार भा-भापने **માલારવશ કરવા તઇયાર હતા.** सरकार मा-भाग तेमनी कदर करवा તપ્રયાર હતી. મલીક સર પીરાઝખાન તૃત આમ સત્તા અને વૈભવના અક શિખર ઉપરથી ખીજા વધુને વધુ ઉચા શિખરા પર ઠેકતા ગયા.

"મખેનું શાણપણ"

૧૯૩૭માં રાજા છટ્ટા જમાજંતા રાજ્યાં ભિષક થયા ત્યારે તેમના દરભાર માં હીંદના પ્રતિનિધિ તરીકે થીટીશ-હીંદના યુનીયન જેક અ'કિત 'રાષ્ટ્રધ્વન્ય' ધારણ કરનાર તુન હતા! જ્યારે સંયુક્ત રાષ્ટ્ર સંસ્થાના જન્મ થયેા ત્યારે તેના બંધારચુમાં હીંદના પ્રતિ-निषि तरी है सदी हरनार नृन दता! જર્મની, ઇટાલી અને જાપાન સામેના યુદ્દમાં ધ્લીડીશ વિગ્રહ પ્રધાનમાં ડળમાં **હીં**દના પ્રતિનિધિ તુન હતા! અને भ्यारे तेभने भातरी थम है ले ષોડીશ સરકારના તેમણે આટલી મધી ભાકત અને વકાદારીયી સેવા કરી હતી તે હોંદ છોડી જવાની તઇયારીમાં , એ, પાક⁄ીસ્તાનના પ્રસવ .નિશ્વિત છે અને જતાળ ઝીચા પાકી-રતાનના મેતાન બાદશાહ થશે સારે, કાયદ્દે આઝમના આ દેશને માથે ચડાવી ને જનાખ નુને બધા ધ્યીટીશ ઇશ્કાબ– મિતાય ફેંકા દીધા! તેમના આ महान आम अन वहाहारीनी उदर

વડે નવાજી દીધા.

IN DIA N

ક્રિરાઝખાન નુન માત્ર રાજપુરૂષ અને મુત્સદ્દી નથી, સાહિસકાર અને વાતાલેખક પણ છે. તેમની વાર્તાનાં मे पुरत्राना नाम छ : Scented Dust =A Wisdom from fools વાતીમ'યાનાં આ નામા ઉપર હું કછ ટીકા નહિ કરૂ. પાકીસ્તાનના કેટલાક નેતાઓ વયમાં પાતાથી ઘણી નાની **શુરાપી પત્ની ધરાવે છે.** દ્રપ વર્ષના તુન પણ તેમાંના એક છે,

નુનનું શાણપણ

ક્રયું વદાણ ડુખી જરો તે જાણવાની દુર દેશી તુનમાં છે. આથી જ્યારે ડુખી ગયેલા વહાણમાંથી ઉદરડા નાસ-ભાગ કરી મૂકે છે અથવા તેની સાથે धुणी काम छे त्यारे शीरे।अभान जुन ખીજા સલામત વહાણુમાં બહાદુરીયી € आरता देाय छे. ज्यारे तेमणे की धुं કે મુસ્લિમ લીગના સિતારા ચડતા છે ત્યારે તેઓ તેમાં જોડાઇ ગયા. જ્યારે પૂર્વ પાક્રીરતાનમાં મુસ્લિમ લીમને शरमन्द्रन हार भणी त्यारे वेञ्री સમજી ગયા કે એ વદાણ કુખી જશે, अने तेने। त्यांभ अशीने पाडीश्लानना સરમુખત્યાર મિરઝાએ પ્રેરેલા રીપળ્લીકન પક્ષમાં તે⊅ના ભળી ગયા. એમના માટે વડા પ્રધાનની ગાદી છેટે ન રહી.

નવી દિલ્હીની એ દિવસની મુલાકાત લઇને જનાખ તુન પાકીરતાનમાં નહેર વિશે નહિ તાે ભારતમાં પાતાના માટે શુબેચ્છા ઉત્પન્ન કરી ગયા છે. હમણાં **હમણાં** તેઓ શાણપણની બાયા માલે છે. પરંતુ તેઓ શું બાલે છે તેનું મહત્વ नथी, शुं धरे छे तेनं ज भदत्व छे; કારણ કે તેઓ ક્યુલ કરે છે કે લાગણી ના અનાવેશમાં તેમનાથી ખાલી જવાય છે. તેના અર્થએમ નથી કે તેએ ! લામણી પ્રધાન છે. તેઓ દુડા ગજાતરીયાજ છે.

છેલ્લું શિખર બાકી છે

નુન એમની કારકિર્દીમાં એક બહ્ ઉચા શિખર ઉપર ચડવા છે. હવે એથી ઉચ્ચ એક જ શિખર છે. વર્તમાન શિખર પર તેએ કેટલા સમય ટકી રહેરો અથવા પેલા સૌથી ઉચા શિખર ઉપર તેમા કુદી જઇ શકરો કે નહિ તેની તમારે અટકળ કરી ક્ષેત્રી. એવી હવા પણ આવી હતી કે તુન અને સુદ્દરાવદીનું એક સ્વપ્ન છે:

અવિભકત હીંદમાં બાગ્યે જ કાઇ માટા હાેદો એવા હતા જ વાઇસરાયે તુનને નક્રોતા આપ્યા, અને હવે તુન પ્રમુખ બન અને સુદ્ધરાવર્દી વડા वरीहे पाप्रीस्तानना अवर्वार अनरस प्रधान! पाष्ट्रीस्तानमां प्रभुणने। अह

જ હાેદ્દો છે એ તુને હજી નથી એામ- દરેકને તેની વિશિષ્ટતા 🖦 તુનની ંબો! ૬૫ વર્ષના તુનના સૂર્ય વિશિષ્ટતા શા, એમ પુછા તા 🥰 🤰 પ્રખર વ્યનશે કે 'આક્ટર તુન'માં ઉતરી પાકીરતાનના કાંક વડા પ્રધાને એમ ∾शे ते है। श क्वी शकें।

પ્રધાન થયા તેમાં સૌથી સારા કાપ્યુ मिम हार पूछ ते। हिंदुं की धंने है

કહ્યું હતું કે ''અમે બારત અને પાકીસ્તાનમાં ૧૧ વર્ષમાં છ વડા પાકીસ્તાન વચ્ચે મેત્રીના ઘણા લાંભા યુગની આશા રાખીએ છીએ!"

—સાહમુ

અલાસ્કા-વિરાધી તત્વાના આકર્ટીક પ્રદેશ

ત્રા કૃતીક સાન્દર્યથી સબર અને મહાન **કુદરતી साधनस'**पत्ती धरावते। અલારકા પ્રદેશ ઉત્તર અમેરીકા કીનારે આકર્ટીક સર્કલની (ઉત્તર ધ્રુવ) નજદીક આવેલા છે. સામાજીક આર્ચીક અને રાજ્કીય પ્રયાએામાં અમેરીકન તેવા અલારકાને ધણીવાર અમેરીકાની નવી સરહદરૂપે ગણવામાં આવે છે-એ અદ્યતન સમાજની સરદ્રદ કે જ્યાં વીમાતા, રેલ્વે અને રસ્તા જાય છે અને જ્યાં કેળવણીકારા, બીઝનેસમેના, विज्ञानीका, अधीक्षारा, सरकरी व्यते સામાજીક નીમાજકા સરહદા લાકાની એક નવીન પૈકીનું પ્રતીનીધીત્વ કરે છે. એકલાં અઢુલાં દુરનાં ગામડાં પણ વર્ષ ભર નીયમીત વીમાની વ્યવહારથી સંકળાયેલા છે; અને વીત્રાનીક શાધ-ખાળા કરતી પાર્ટીએાની વરાળથી ગર્મ ઝુંપઢીએ વધુ વેક અને વાશીંગ્ટન ટેલીફાન દારા માત્ર અમુક सेक्ट्रना भांतरे ज छे!

દર વર્ષે અત્રે ખેતીલાયક જમીનને સાક કરવામાં આવે છે. ધણીવાર તા મુશ્કેલ સંજોગામાં. આમ છતાં અલારકા ની માટી સંપત્તિ ઈમારતી લાકડાંનાં જ' ત્રલામાં, માટા ખનિજ વીસ્તારામાં કે જ્યાં તેલ 'અને કાલસાના શુમાર થાય છે, અને તે પણ હાઇડ્રાઇનેક્ટ્રીક શક્તિનાં વીપુલ સાધનામાં. આ ઇલેક્ટ્રીક શક્તિ ખાનગી ઉદ્યોગા દારા વીકાસની રાદ્ર જુ⊋ છે. આજ તેા મચ્છી ઉદ્યોમ ચીજ અલારકાવાસીએાના પ્રાથમિક આવકમાર્ગ છે.

રૂશીમા પાસેથી ૧૮૬૭માં ખરીદાસં ત્યારથી અલારકા શુનાઇટેડ સ્ટેટસના ભાગ છે. ૧૯૫૬ના જીલાઇના અંદાઝ અનુસાર ત્યાંની વસતી **૧**૬૧૦૦•થી વધુ છે અને આમાંના માટા બાગ अभेरीधायी स्थणांतर अरी आवेल छे, જેમાં તેટીવ લાકા, એરકામાં અને ઇન્ડી-મન્સના સમાવેશ થાય છે.

સાત હન્નરની વસતીવાળું "જાના" એ રાજધાની છે. આધુનિક અલારકા नां अन्य नभरे। 🗗 देशभेन्डस 🕽 🥱 અલાસ્કન યુનીવર્સીટીતું ધામ છે, વિશ્વ નાં ભરચક વિમાન-મથકામાનું 🗃 ક भथक धरावनुं भे।दुः नगर अनेकरेल, કેટચીકાન, વ્યલારકાનું માછ રશીયન પાટનગર સાૈન્દર્યધામ સીત્કા.

—'ચિત્રલેખા'માંથી.

ચાખા વીચુવાનું કામ ન કરા. કાંકરા 🕶 વીદ્યા. ચાખા વીદ્યુવાનું બલે કહેવાય 'પણ વીષ્ટ્રાય 🧿 તેા કાંકરાજ તેમ પાતાનામાંથી દુર્ગુધ્યુને કાઢી નાંખા સદગુષ્યુને રહેવા દા.

—સંતાની અનુભવ વાણી.

. શુક્રકીપીંગ, ઇનક્રમ ટેક્સ રીટન્સં, લાઇસેન્સોંગ, રેવન્યુ ક્લીયરન્મ અને ઇનશ્યાેરન્સ માટે મળા:

આર. વીકૂલ ૧૨ બાર્ક લી આર્કેડ, ૩૮ માર્કેટ સ્ટીટ, કારનર ડાયગાનલ અને માર્કેટ સ્ટીટ. એહાનીસખર્ગ, ફાન 33-1548. ************************

માથે બાંધવાની રીબન અને વેણીએા

મખમલ, સાદીન, ટાર્કેટા સીલ્કની, રીખન અનેક ર'ગ, ડીલાઇન અને સાઈઝમાં મળશે, લગ્ન મંડપ અને માટર શાસુગારવા માટે જથ્થાળ'ધ રીખના મળી શકશે.

ળચ્ચાં માટે મખમલ, અને રેસમ તથા ફેલ્ટની **ટાપીએ**ા કોફાયત ભાવે ખનાવી આપવામાં આવશે.

અ'બાડે બાંધવા મખમલ, રેસમ, કાટન વિગેરેનાં કુલાના ર'ગ ર'ગની વેણીએા અને અનેક પ્રકારના બ્રોચસ મળશે.

માળરાે હેટસ (પ્રાે.) લી. ઠેકાણું : લેડીઝ એન્ડ ચીલ્ડરન્સ હેટ મેન્યુરેકચરર,

પહેલે માળે, ફાત : ૮૩૫-૭૮૯૧ બાકસ પરપછ. માસ્ટર મેન્સન્સ

33 વેસ્ટ સ્ટ્રીટ, — જોહાનીસ**ખગ**ે.

દસ લાખનો

લેખક: શ્રી લક્ષ્મીદાસ રાહિયા (નઇરાણી)

શ્રિં લિક્ષ્મીદાસ રાડીયા નઇરાયીના રહેવાસી છે, એમને કંપાલાના મજાગૃતી''ના માસિક ''આદ્રિકા વાર્તા અ'ક''માં એમની આ ''દસ લાખના દુલ્લાે' નામની વાર્તી, 🎮 હરીફાઇમાં પાંચમાં ઇનામના દક્ષાની અધિકારી

42 ડી अश्रिष्ठा अंथी निशानी કરેલા રતનસીનું નામ લાકાની માન્યતા મુજબ

યાળાના અવાજ આવ્યા. 'ત્રણ જ શિલીંમ!' 'ત્રષ્યુ શિલીંગ એક વાર.'

મે જોયા વગર જ ચાર શિલીંગ કરી નાખ્યા. મારા માય સ્વાંગી ખિચારા નીચે સાદડી ઉપર સૂઇ રહેતા હતા એટલે એને કામમાં આવી જશે. એ **ઉપરથી ખીટ મારી દીધી.** અને ગાર શિલીં બર્મત્રણ વાર થ⊎ બર્યું. ઼

ર્નીદર મુખારક' મી. કેશ., અને લિલામ ગૃદમાં હારયનું મેન્જી કરી વળ્યું.

કારમાં જ્યારે બાદબ્રું નાખ્યું ત્યારે મારે બાદલાના કવરતી કે અંદર રૂતી 🕻 અત્યાર સુધી તેના ઉપર સ્વાવાળા ની દ્રયા ખાવી તેજ ન સમજાયું. પણ મને સ્વાંગી ઉપર જરૂર દયા **અ**ાવી, કારણ કે તેના કરતાં જે **અત્યાર સુધી સાદડી વાપરે છે** તે જ સારી કહેવાય ઘેર આવીને પહેલું કામ ગાદલાને ખાલી નાંખવાનું સ્વાંગી ને કહ્યું: કારણ કે જો રૂ વાપરી શકાય તેમ ક્રેાય તેા આદલાપાટ નવું શાવી શકાય. સ્વાંગીએ પણ કમતે ગાદલું **ખાલ્યું** અને સૌના આઝર્ય સાથે તમાંથી એક સીલગંધ કવર નીકલ્યું. જેના 8પર લખેલ હતું. 'આ ગાદલા ના ચાલુ માલિકને અપ'થુ' જો કે ક્રાપદેસર તાે હું જ માલિક કદેવાઉ. प्रथा नीतिक रीते ते। व्यांशी क કહેવાય. છતાંથે મેં કુતુદલતાથી કવર है।उधुं.

્ટું તાચે સહી કરતાર શામછ રતનસી…'

-સરનામાં આમાંથી, શિષ્પવૃત્તિ પ્રાતઃસ્મરણીય, અરે બૂલ્યા પ્રાતઃ માટે લખાએલ પત્રાને ટપાલમાં રવાના વિસ્મરણીયમાં લેખાય 🖲. કારણ કે કર્યાં ખાદ, રવિવારની સવારના નિયમિત એ ભુલેચૂંક લેવાઇ જવાય તા ખપાર કુમ મુજબ લિલામગૃહમાં જઇ પહેંચ્યાે. ના રાટલા તા ન જ મળે. અને મને શનિવારની રાત્રે થાડા ઉજાત્રરા થઇ પણ થયું કે કમાના કે ખતપત્રના ગયા ઢાવાથી આજે થાડી સુરતી જેવું રસિક ભાગ જમવાનું પતાવીને જ લાગતું હતું. પણ જીવનમાં પ્રમતિ વાંચવા. પણ જમતાં જિમતાં તે કરવી દ્રાય તા મહેનત કર્યે જ છુટકા. મહાન વિભૂતિ દર્ષિ સમક્ષ જ આવ્યા યુનાઇટેડ તેશન્સના 'યુતેરકા' વિભાગ કરતી હતી. 🖻 જ ધોળી ટાપી. જો તરફથી ખઢાર પાદવામાં આવતું પુરતક કે, ર'બ તેા અતિ વપરાશને 🗯 ગે —સ્ટડી એબ્રાડ—ખરે જ માહિતીપૂર્ણ ફેરવાઇ ગયા હતા એટલે એક વખત અને રસદીયક નીવડયું. અને તેથી ની ધોળી ટાપી કહું તા ચાલશે. ઢાટ 😽 વધુ વ્યવ્યાસ માટે જરૂરી વિનંતી તો રંગ પહેલાં કેવા હશે તે તો પત્રા લખતાં સહેજે એક વાગી ગયો. કલ્પનાના વિષય થયા પણ ચાલુ કાળા 'સુવા માટે સરસ ગાદલું. નોંદર ન રંગમાં ખપાવી શકા, પગમાં ચંપલ, આવે તા પૈસા પાછા.' લિલામ કરવા પહેલાં ત્રણ કે ચાર પટીના **હ**શે पश् अवारनवार संधाया पानी अत्यार ના એક ખાજી છ પટી અને ખીછ **ષાજી સાત કે આ**ઠ પટીના **હરો,** અને એ જ ચશ્માં. એક ખાજા દારા અને એક ખાજુ ફેમ, અને એક કાચ માં સેલાટેપ મારેલ.

જો કે થાડાક વખત પ**દે**લાં જ એમના આત્માએ ચિરશાંતિ સીધી 'શી, ચાર, મિ. કેરાને.' 'સુખની પણ સ્મરણુમાં તો હૈયાત છે. વ્યામળ ઉપર લખે છે - હું નીચે સહી કરનાર શામછ રતનસી, મારૂં અ: વિલ રાજી ખુશીયી, કાંઇના કલા વગર; અને પુરતા ભાનથી, મારા વડીલની સાક્ષી માં ખનાવું છું.

> (૧) આ વીલ, જેના દાયમાં આવે, તે આ વીલના કુલ મુખત્યાર માલિક

(૨) અા વીલના માલીકને મારી મેં ક્રમાં શીકરડ ડીપાઝીટમાં પહેલા શી. દસ લાખના પુરતા ને આત્રવા હક રહેશે. તેને લગતાં કાયદેસરના કામળાવ્યા મારા વડીલની અારીસમાં છે, જે આ વીલ ખતાવવાયી ખાકીનું ખધું કામ વિધિસરથી પતાવી આપશે, જેની પ્રી અગાઉથી આપી દેવામાં આવી છે.

तमने न्यावा विभिन्न वीसधी आश्रम યશે. પણ દું તમારી કરકસરની નીતિ ની કદર કરૂં છું, મને ખભર 🧿 🥻 આવી ચીજ (ગાદલા જેવી ચીજ) ડાંઇ પથ્યુ માણુસ મક્તમાં પણ ન રાખે, પચુતમે જે રીતે અના ચીજને અપનાવી છે તે માટે હું તમારી કદર કરૂં છું અને તેથી જ દસ લાખના મતે એમ જ થયું કે આજે રાટલા દલ્લા તમને એનાયત કરૂં છું. મને

ધરમાં રાખશે નહિ અને એક્શનમાં ৵ માકલી આપશે. તેં લોકોને ફક્ત મારા નગદ વારસામાં જ રસ છે, તેા પછી મારાથી તેઓને ફક્ત નમદ वारसे। अक्षेत्र हम आपी हेवाय. માણસા પાતાના ખાપદાદાએની ચીજો વંશપર પરામત સાચવતા ઋાવે છે અને તેની યાદી તાજી રાખે છે. જેથી જ્યારે પૈસાના વારસા એકદમ મળ સારે તે લોકાને યાદી આવે કે આ જ પૈસો મેળવવા માટે અમારા વડવાએન એ એકને એક કપડાં, એકને એક र्थाने वर्षे सुधी वपराश करीने याने ની કોંમત સમજતા હતા અને નાષ્ટ્રાં ની કોંમત પથ આંકતા હતા. આજે के लगाना नंधी रंखी कने हंगाने મારી ખધી ચીજોનું લિલામ થઇ 💉 🕏 , તા પછી વારસાનું લિલામ કાં ન થાર્યાં અને તા પછી વારસદાર તરીકે જે લાેકા વારસાની ક્રીંમત સમન્ે તેને કેમ ન આપવાે માટે ચ્યા વીસના પ્રથમ વાંચક અત્યારથી તું દસ લાખ ના વારસદાર છે, તેના સદ્ઉપયાગ કે કુરૂપયાંગ તારે હરતક છે.

SEIRISN

વીટનેસની સહી. લિ. શામજી રતનસીની સહી.

वशील......

હું તાે વીલ વાંચીને વિચારમાં જ પડી ગયા. શું આ સત્ય હકીકત **હશે** ? તા પછી આ વારસા મારા ३ ग्वांगीना । कायदेसर रीते भ्वांगी જ તેના માલિક ત્રણાય. પૈસા આપી ને સ્ત્રાંગીને ખુશ પણ કરી શકાય. પણ ક્રાંઇએ ન આયું તાે સ્વાંગી ક્રાંઇ જનકઢી શકે. પહ્યું આ બધી માયાકુટમાં પડયા સિવાય મેં વક્ષીલને થેર જવાતું નક્ષ્કી કર્યું અને તેમને વીલ ખતાવ્યું.

ં એ હો ત્યારે વીલ તમારા હાથમાં આવ્યું.' વકીલે વીલ જોઇને તુરત જ

ં ત્રે' તેમના સનને (પુત્રને) ખુદ્રાની ક્રાઇ પથ્થ ચીજ ન વેચવા માટે ખાસ ભલામ**ળ** કરેલી, પણ **છુ**ઢ્ઢો પણ ગજળ નાક નીકળ્યા.' મને 'બાદલા જેવી ચીજ' પાછળથી લખાએલ શબ્દ ઉપર અાંમળા મૂક∕ાને કહ્યું. 'આખરે તેમાં છેતરી ગયેા.' ગા**દલું** ખુબ જ બાસ મારતું હતું તેટલા માટે તેને વે ચવામાં વાંધા નથી એમ મેં જણાવ્યું હતું અને એાકશનમાં માકલતા પહેલાં અમે ખ'ને ખાજીએ ખાલીને ચેક કરીતે माहलावेल.' 'भेर, हायहॅसर रीते तमे શી. દસ લાખના હક્કદાર કહેવાવ.' अने में ते बर गाइस शा मारे भरीइ ક્યું. હતું વગેરે જાણત્રાંની તેમણે धन्तेल्सी भतावी अने में पश भुक्षा દિલે ખધી 6કીકત જણાવી અને સાથે નૈતિકતાના પ્રશ્ન પણ છેડયા.

ં ની, મિસ્ટર, દસ લાખ જેવી 🙀 નથી મળવાના; કારણ કે શામજી ખાબર જ છે . કે મારા મરલ બાદ રક્રમ તંમે મેળવી શકા તે વાત એક

મારી ફ્રાઇ પથ મીજ મારા વારસદારા ભાજીએ જેવા દે પછ જોવા પછ નહિ' મેળે.' માટે / વેદિયાવેડા ' જવા દઇને દસ લાખના દલ્લા હાય કરવાના પ્રયત્ન કરજો.' 'જે કે, દસ લાખ જેવી રકમ સુકૃતિ સન સરતી રીતે માપી દેશે તે વાત પણ ભૂલી જ**ે**એ. તે અમા વીલ અનાવતી વખંતે∞ સુઠ્ઠાની, અક્કલ કામ નહોતી કરતી, પાત્રલ મઇ ગયા હતા વગેરે ખાબતા 'કાર્ટમાં પ્રુવ કરવાની કાશિય કરશે, અને તે માટે, દસ લાખ હાથ કરવા માટે તમારે પણ શરૂઆતમાં વકીલને કારે. પીની સારી એવી રકમ ખર્ચવી **પડશે,** તે બાદ કાર્ટના ડીસીઝન ઉપર ભધા મ્યાધાર ર**હે**શે.'

> 🛓 તા વકીલની વારુધારાથી અવાચક : જેવા જ થઇ ગયા. વકીલાતની શિષ્ય : वृत्ति भा भारे भें 🔊 भधा विन'ती पत्रे। લખ્યા હતા તે નકામા લાગ્યા: કારણા 🤰 આવી વાચાળતો વકીલાત પાસ કર્યા પાળી મારામાં આવશે કે કેમ તેની શંકા હતી અને વકીલના અને ક્રાર્ટનો **આટલા માટા ચકાવાએક હશે તે**તા ते। भने प्रमास कर न दता. भने ते। એમ જ હતું કે જો ક્રાઇ સાચા કેઇસ લડવા દ્વાય તા હંમેશાં જીત 🛩 થાય छे; क्षरध्य है सत्य की सत्य कर छे અને ખાટા કેઇસ લેવા નહિ એવા નિર્ણય કરીને બેઠા હતા પણ મને લાઓું કે ન્યાયની અાં, જાળમાં, ઘણી વખત ખાટાનું સાચું અને સાચાનું ખાંટું થઇ જવાની વડી ખરી.

' ઉભા રહેા, હું તેમના સનને ફેાન કરી જોઉ.' અને વકીલ સા'બ ઉબા થયા, 'દ્રક્લા કોન્ત, આપ વાન્ટ ટુ ટેલ ધુ સમ વેરી ખેડ ન્યુઝ, (મારે તને ઘણા માટા સમાચાર આપવાના છે.) યાર કાધર્સ વીલ 🕏 બીન કાઉન્ડ એન્ડ આય હેવ ગાટ એ કલેઇ મેન્ટ ખીસાઇક મી. (તારા બાપનું વીલ भणी व्याच्युं छे अने तेने। ६ छहार. મારી સમક્ષ ખેઠા છે) અને વકીલ સા'એ વીલની બધી હુક કત સંભળાવી. અને જ્યારે 'રાઇટ યુ આર' કરીને વકીલ મારી સમક્ષ આવ્યા, સારે જણાવ્યું 🕻 મિ કાન્ત અહીં આવી 📑 ર∉ા છે. થાડીવાર બાદ માટરના √ અનાજ આવ્યા અને રવીવારના ખૂશર્ટ : માં તેમજ સફેદ ધ્લેનલના પાટલુનમાં 🤈 સજ્જ મંગેલા યુવાન અંદર આવ્યા.

'મારૂં નામ શશીકાન્ત, પહા મને 🗥 'કાન્ત'ના ડુંકા નાગે બધા ઐાળખે ' ધ છે.' મારી સાથે હરતધુનન' કરતાં પાતાની એાળખાસુ આપી.

'મતે 'કુમાર' નામે અંત્રર 'અરુણ' થી ઓળખે છે.' મેં મારી 'આળખાથું ' આપી.

'મને વાળલ સાં'એ બધા હાળકત ફ્રાનમાં કહી. એ. કે. ડેન ઇઝ ડન, નાવ ધેટ કેનનાટ બી અનડન.' (બનવા , કાળ ખની મયું, એમાં ના કરી શકાય

તેમ નથી.) તા હવે તમારા શા અમદરાના ધાડાપુરમાં વાસ્તવિકતાની , એકના જવાય નહિ આવે?' આઇડીઆ છે.'

વ્યકાલ સા'એ મારી 'કાયદેસર'ના દુકતી ખધી વાત કહી પણ નેતિક 81नी वात 18ी नथी ²मेटले भारे ते પણ કહેવાની રહી' અને મેં મારા વિયારા સ્વાંગીના હક્ક માટે દશોવ્યા.

ાદેર દેમ એક્સલન્ડ આધરીઆય, (વિચારા ઘણા સુંદર છે) મિ. કાન્તે મધા વિગત સાંભળ્યા ૫૬ કર્યું. ત્યારળાદ મે' વકીલને વીલ કાયદેસર મૂલી મુસીખત ખાદ થઇ શકરો તે પશ્ચ જ્યાવ્યું. ત્યારે મિ. કાન્તે વીલ વાંચી ^દ ને કહ્યું.

। লুফা, भि કुमार, হাধरनी लगारे હેલ્લી ઘડી હતી ત્યારે મેં કાંઇ છેલ્લી હું મારા જાતા જાલાવા કહ્યું. ત્યારે એટલું જ કહેલું કે 'જીવનમાં મોલીઓ પણી જોઇ, હાડમારીએ! યથ સખત વેડેલ છે, પણ જો છેલ્લે મુખરૂપે મરી શકાય તેા પણ ઘણું સારં છે. નાણાં મેળવવાં અને એળાં ारीने साथवी राभवा व्य**थात्र महेन**त ારી પણ આખરે સાથે લઇ તેા નધી જવાના પણ મરણુ બાદ વંશ-વારસ तेने विस्ती रीते वेऽशी न हेता साई." ત્યારના શબ્દા હજુ પણ મને યાદ છે, મિ. કુમાર, અને લારે મને સારીયે સંપત્તિ દાનમાં આપી દેવાનું કહ્યું દ્વાત, મને જરાયે આંચકા ન માત. 'ત્યારે તેમના મરણ ખાદ હું તેમના बीबने प्राटेस्ट ध्रनार शिख् । अने ते પથુ મરી ત્રએલા મુરખ્યીને પાત્રલ **ારાવીને તે એ વારસાે હાયમાં** રાખું એવા હું નીચ નર્યા. આને મારામાં ક્રમાઇ લેવાની શક્તિ 🛢 પથ તે સંપત્તિના માહતાજ હાત તા પછ્ માવા સ'ન્નેગામાં હું તેને **હાય** ન યમાહત.'

મને શશીકાન્તની વાત સાંભળીને લામશીના ઉમરા આવી ગયા અને માંખમાં આવેલાં આંસુ લુછતા હતા ત્યાં વકીલતા અવાજ આવ્યા :

'ખરે જ ખધા આંડા જે ભેળા થયા 🖣, મેકને માતખર રકમ મલે 😝 તેર માંગીમાને વચમાં લાવે છે, બીજો માતાની રકમ હાયમાં રાખી શકે તેમ છે તાે.તેને વડીલની સ્મામન્યા સ્માડી માવે છે. ખરે જ આવાં દીવાસ્વપ્ના ^{જોતારા}એ હજા હમાત છે તેના મને માજે જ અનુભવ ચાય છે.'

એ, માદ અમાએ ત્રણ ચાર કલાક ધ્ય લાખના દક્ષાની વ્યવસ્થા માટે ચર્ચાયાં આંબ્યા, મે' મારા હક્ક માન્તની ફેવરમાં લઇ −લેવા તેમ જ ^{તીલ} કાડી નાખવાની વઇવારી ખતાવી ^{પણ} કાન્ત તે માટે બિલકુલ તક્રયાર જ ત થયો. દસ લાખ જેવી રકમ મારા જેવા કદના માણસ માટે ખુબ જ માટી કહેવાય પણ કાઇ, વખત

શુમિકા દેખાતી જ નથી. અને આવી જ કાઇ આદર્શ ઘેલહાને 'હિસાળે કાઇ સામાન્ય મતુષ્ય મહાન ખની જાય છે અને ⊌તિહાસમાં અમર નામ મૃષ્ટી જાય છે. અને તેવું જ પૂર્વ **અા**દિકા ના ઇતિકાસમાં થયું. દમ લાખની રક્રમનું એક ટ્રસ્ટ ખનાવવાનું નક્કી કર્યું. અને આદ્રિકનાને પ્રાથમિક ડેળવણી તેમ જ ્ઉપયાગી ધ'ધા શીખવવા માટે તેના ઉપયાગ કરવા અને દ્રસ્ટી તરીકે માર્ક કાન્તનું, વકીલ तुं अने भ्वांशीतुं नाम राभवा नक्ष्री ક્યું. ત્યારે વકીલ સાંખ બાલી

' અલ્યા, ખીજાના માટે શિષ્યવૃત્તિ **≆ાને**ા દ્રસ્ટી થઇ ગયે**ા પ**થ્યુ તાારે પાતાના તે વિચાર જ ન કર્યો.' ' ઘણા કામળા લખ્યા છે. તેમાંથી

શિષ્યવૃત્તિ મારા તરફથી, પચ્યુ શસ્ત એજ પ્રાર્થના, એટલી કે વકીલાત પાસ કરીને મારી સાથે પ્રેકિટસ કરવી. જે મારા સ્વભાવ માં 🖈 ન હતું, તે તમારા જેવા જીવાનિયાએ મને મા*ન*ે શીખવ્યું. કુનીયામાં ઘણામાંથી ઘણું અને ચાડા માંથી થાર્ક આપવાવાળા ઘણા છે પણ સર્વસ્વને ન્યાેે છાવર કરનાર પશુ तभारा लेवा प्रथा थे, तेते। મને ખ્યાલ આવ્યા. અને મને પછ્યુ

લાગ્યું કે તું વકીલ થઇને આવે ત્યારે

भारे पद्म निष्टत्ति धर्मने सेवानं कार्य

કરવં.' ત્યારે વકીલ સા'બ ગદ્ગદ

થઇ ગયા હતા અને ભાવનાનાં આંસુ

તેમની આંખના ખુષ્યુઃ ગામાં ડેરકિયાં

४री रकां बर्ता. —'જાગૃતિ'માં**થી**.

ં આત્માને પરવર દિગાર, પરમાતમાં -્માની લે કે આવી ગયા. તારી સ્થાયાસન આપે અને શાંતી બહ્યો

> મહુમા (S.R.) ના રહીશ પુરૂષો-त्तम इबंभ नेना रेडिशीया १८१. **આ**વેલા અને એક વર્ષ એક્લ ક્લેટસ માં રહી શુદ્રુમા આવેલા તેમનું તા. ५-६-५८ ना डीने ६६५ थां**५ भवाधी** भृत्यु पाभ्या दता. तेमनी धंभर १८ ની હતી. તેમની પાછળ વિધવા ખાઇ अशी तथा तेमना प्रत्र धीइलाई तथा હ પૌત્રા મુક્ષા અયા છે. તેમના પૂછ્યાર્થે ગંમા સ્વરૂપ કાશી મેન તથા ભાઇશ્રી ધીરૂઆઇ તથા. ગંગાસ્વરૂપ ડાહીખેન તરફથી નીચે મુજબનું દાન મળ્યું છે. ગડુમા ઇન્ડિયન ઐક્ષોસી-એશન પા. ૧–૧–૦; મહુમા સ્ટાર કુટનાલ કલખ પા. ૧-૧-•; સેન્ટલ માર્રીકા ગુજર ગ્રાતિ મહાસભા પા. ૧-૧-•; દેશની જ્ઞાતિ સ'સ્થાને પા. ર૧-૧૦-૦. તેમના આત્માને મિર શાંતી બહ્યે એજ પ્રાથમાં.

સામાજીક ખબરો

સાભાર સ્વીકારઃ ભારતીદેવી વ્યાલકૃષ્ણ મીઓ,

લુસાકા, પા. ૧-•-• કે. દયાલજી, બાકસ ૧૯૮,

સ્ટેન્ડર્ટન, શી. ૧૦-૬

આર, એન. લગા એન્ડ કું., મારત્રેનઝાન, ઢાંસવાલ, પા. ૧--૧-• ક્રમશીયલ ટ્રેડીંગ કે પની,

જોઢાનીસમર્ગ, પા. ૧∸૧−• રેવાભેન ગાર્વિદ કુવરછ,

ક્વીત્સટાઉન શી. ૧૦--એલ. રામા, છુલવાયા, પા. ૧–૧–૦

શ્રી ઈસ્ટ લંડન માર સેવા મ હેળ

ઉપરાકત સ'સ્થાની વાર્ષીક જનસ્લ માર્ટીંગ તા. ૩-૮-૫૮નાં રાજે શ્રી **ખાવજીભાઇ મીઠાના પ્રસુખ પદે મળા** હતી. પ્રસુ પ્રાર્થના માદ મંત્રી શ્રી ક્રનૈયાભા⊎ રામા પટેલ ગત વર્ષની મીનીટ વાંચી સંભળાવી હતી. બાદ ખન્નનથી શ્રી પુન્યાભાઇ લાલાગે સર વાસું રજી કર્યું" હતું મંત્રીએ ગત વધ दरभीयान करेब कार्यनी इपरेप्पा आ-પ્યા ભાદ ચાલુ વર્ષ માટે નીચેના शार्षश्रद्धाः शुद्धां, इतां. अभुभः શ્રી ખાવજી માં કોમછ; મંત્રી: શ્રી કેશવબાઇ સામા; ખજનથી : શ્રી પ્રન્યાં બાઇ લાવા. .

ક્રમીડી-સવ'શ્રી : ક્રનેયાબાઇ ત્રામા રામજી, મમનભાઇ સામા.

અવસાન

લેડીરમીયમાં નાટાલની પ્રખ્યાત પેઢી મેમૂર્સ એમ. એમ. અમોડ કુંપની ત્રા. લીમીરાના સંચાલક વયાન

વૃદ્ધ હક્ વર્ષ ઉમરે હોજી અહમદ કાસમ મુલ્લાં તા. ૧૪-૯-૫૮ના રવિ-વારે સાંજે આશરે સાડા પાંચ વાગે અને ઉચ્ચ સેનાપતિએ સાથે ક્યાંક ઈતિકાલ (સ્વર્ગવાસ) થયા છે સામવારે निमनी दक्षन क्रिया वर्णते स्थानिक तः મહારથી દરેક વર્ગના બાઇએને સારી સંખ્યામાં હાન્યરી આપી હતી. કપ્પરયાનની અ'તિમ પ્રાર્થના (કાતેહા) ટ્રાંસવાલયા પધારેલા મૌલાના અમિર દીનના મુખારક હસ્તે ચ⊌ હતી. મોલા ना अभिश्हीन अञ्जा भरदुभ प्रेश्हेसर ≈ાએમીંયા ઉસ્માતીના **બા**ણે જ ચાય મરકુમ હાજી એ. સી. મુલ્લાં એ (પીશાન) મુલ્લાંના નામથી મસ્કુર હતા. મેસસ' અામેહની પેઢીએ ટ્રાવેલરાતું વિશ્રાંતિમૃદ છે. પરાપકારી કુંડ માટે ક્રાઇપણ પરમાર્થી આવે ત્યારે ઉધરાણા ની લીસ્ટ અામાડને ત્યાંથી શરૂ થાય, દરેક ખેલ રમતની સંસ્થાએ! તથા રકુલ ⊌ત્યાદી, લેડીસ્મીયમાં ગુજરાતી તથા હીંદી રાત્રીશાળા ૩૪ વરસથી 'માલે 🖢 એ, એમ. એમ. આમાંડના તરકથી આપેલા નિશાળ ગૃહને આભારી 🗟. ઢાછ એ. સી. મુલ્લાંના જ્યેષ્ટ પુત્ર, હાજી ઇરમાઇલ મુલ્લાં પથ્યુ 🖫 ળવણીના દિલચસ્પી સજૂન છે તેએ। C. O. (ક્રમીસ્તર એાક્ ≥ાધ્સ) પણ હિતકાર્યમાં પાતાના કાળા આખે છે મરહૂમ હાજી. એ. સી. મુલ્લાં પાતાનું ખહેાળુ કુટુંખ શાક કરતું સુક્રી ગયા છે પઢેલ, ભાવજીભાઇ મોડા; નારચુભાઇ અમના સંપ્રકંમાં જે આવેલા સર્ગા रतेष्टिक्राते क्रेमना भाषाणु रवकावना લમને દિલગીર થયા ન રહે. અમે પુષ્ય મરહુમના કુટું ખતે થયેલી મહાન ખાટ ખદલ દિલસાજી વ્યક્ત કરવાની तक समझे जीने भने भरदूभनी (१६)

માટા માછસાની વાત

જ્યાર્જ વાશિગ્ટન પાતાના મિત્રા लता दता. त्यां रस्तामां शिक्ष दण्सी મળ્યા. તેએ વાશિગ્ટનને એક, પાતાની ટાપી ઉતારી. એજ પ્રમા**હે વાહિગ્ટને** પથ તેના અભિવાદનના જવાય આપ્યા.

મ્યા જોઇ તેના મિત્રાએ કહ્યું**, મા**પ પણ બલા માણુસ છે။ કે, એક કાળા માણસ પ્રત્યે સન્માન દાખવા છા.

વાેશિગ્ટનને જવાળ આપ્યા, ત્રિત્રા શું તમારા એ વિચાર છે કે નમારે ૐ બીચારા અ**લહ્યુ હ**બ્સીએ મા**રા** प्रत्ये जिटली सभ्यता प्रदर्शित हरी ત્યારે હું શું અસભ્ય વર્તન કરી તેના યી પથુ ઉતરં!

"વાશિગ્ટન .પાસ્ટ"

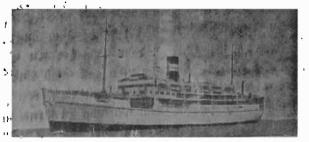
રંગ તરંગ

राज मंदीरे जती नेक स्त्रीने રસ્તાના ખુલે એઠેલા બિક્ષુકના વાટકા માં ટેવ પ્રમાણે એક આના નાખી દાયા પથ પા તેલું તરત જ કહ્યું, "अपरे अपदी ते। रीक्र अपेक आंधले। ખેસે છે અને તું એની જગ્યાએ ક્યાં થી અલ્યાે વું કાય છે !"

મિખારીઍ જવાલ આપ્યા, ''હું તા બદ્દેરામુગા છું અને એ આંધળાના કહેવાયી જ હું એની બદલીમાં આજે અહીં બેઠા છું કારણ કે તે સીનેમા જોવા ગયા, છે."

12 .

મું બઇ કરાંચી અને ઇસ્ટ આક્રીકાના બ'દરા વચ્ચે મુસાફરી કરે છે.



સ્ટીમર કેપાલા પેમી એાકેટાબર ઉપદશે.

સ્ટીમેર કર'જા રહમી એાકદાખર્ચ ૧૯૫૮ના આવશે તે ં કરાંચી થઇ મુંબઇ જવા ૪થી નવેમ્બર ૧૯૫૮ના ઉપદરો.

મું બઇ અથવા કરાચીનું લાડું.

५२८° क्वास ં ખાેરાક વગર પા. હર્-•-**૦** સેકન્ડ કલાસ 41. fo-14-0 **प**र्ड ક्वास 41. 39-90-0

વધુ માહિતી માટે મળા યા લખાે:

શેખ હિમેદ એન્ડ સન્સ (પીટી લીમોટેંડ.) ૩૯૦ પાઇન સ્ટ્રીટ,—ડરઅન.

ેટલીફાન : ૨૦૪૩૨ — ટલીગ્રાફીક એકુસ "કરામત."

લીસ્ટ નં. 👸 , ળાધપ્રદ⊸નવાં પુસ્તકા

જગતના કતિહાસનું રું ક્ષિપ્ત રેખાદર્શન (જવાહરેલાલછ) મહાદેવસાઈની ડાયરી સાગ ર ક્ષા (ગુજરાતીમાં નધી. હીંદીમાં જ છે) 🤏 n ॢ छ २ ले

3 €

પ્ર ચા જીવનના આનંદ (કાકા કાલેલકર) 🕒 અમારાં છા (વનમાળા નૈયર)

કેળવણી વિકાસ ચીત્ દેશનાં ,ક્યાનકા (મુકુલભાઈ ક્લાર્યા)

બણવા એવી વાતા છવન અને મરણ પર્મ સંસ્થાપદા

પચાસ પ્રેરક પ્રસ'ગેઃ

પ્રતિસાનું પાત લક્તરાજ

ભામક દીકડીએ! માટા માણસનાં મન શીલ અને સદાચાર

રોખ સાદીની બાધ ક્યાંઓ ,, संत सभागम

भानव छवनतुं अवेरात પ્રાચીન શાસ્પ ક્યાં આ (ગાપાળદાસ છે. પરેલ)

ગાંધી છુંના, વિનાદ (લક્ક્ષમાર્ક મક્તછ) બાપુના, બાને પત્રા (મણીલાલ ગાંધી) કસ્તુરખા સમારક અંક (ઈ. આ.)

ગાંધી ,, ,, , , , , ,

ગાેલ્ડન જ્યુબીલી ,, ,, ગુજરાતી, અ'મેજ ભાષાંતર પાક માળા (ભાગ ૪ શે) છે.)

'Indian Opinion,' P. Bag, Durban, Natal.

થી ક્વીન્સલેન્ડ ઇન્સ્યુરન્સ કુંપની લીમીટેડ

૧૮૮૬માં ન્યુ સાઉથ વેક્સમાં સ્થપાઇ છે

આગ અકરમાત તથા દરીયાઈ માલના

<u>િવિમો</u>

તેમજ અધી જાતના વિમાનું 'ં કામ કરે છે.

ખાસ હિંદી પ્રતીનીધી

શ્રીમતી તહેમી સારાળજ રૂસ્તમજ

વધુ વિગત માટે મળા અથવા લખા

૧૦૬ મેન્સફીલ્ડ રાહ બાેક્સ નંબર ૪૭૬ ટેલીફાન ન'ખર ૪૭૪૫૩ અને ૪૭૮૮૮.

Printed And Published by Mrs. Sushila Gandhi, International Printing Press, (Phoenia) Private Bag, Durban, Natal, ...